

5/2011

ukopditi



SPOŠTOVANE OBČANKE, CENJENI OBČANI OBČINE CERKNO!

OB 17. ROJSTNEM DNEVU OBČINE CERKNO, KATERE PRAZNIK OBELEŽUJEMO 1. OKTOBRA V SPOMIN NA MATEMATIKA, FILOZOFA IN PEDAGOGA DR. FRANCA MOČNIKA TER V SPOMIN NA USTANOVITEV VOJKOVE BRIGADE, PRI ČEMER NAM PRVI PREDSTAVLJA DRAGOCENO VREDNOTO ZNANJA, DRUGA PA SVOBODE, VAM ISKRENO ČESTITAMO TER ŽELIMO ČIMVEČ OPTIMISTIČNEGA IN KONSTRUKTIVNEGA RAZPOLOŽENJA.

VAŠ ŽUPAN MIRAN CIGLIČ S SODELAVCI



POBRATENJE MED OBČINO CERKNO IN OBČINO CASSACCO

Čas za praznovanje dosežkov in za sklepanje novih prijateljstev

Občina Cerkno praznuje svoj občinski praznik 1. oktobra, v spomin na rojstvo dr. Franca Močnika, slovitega matematika, ki je kot vodilni pedagog tedanjega srednjeevropskega prostora utemeljil sodobno poučevanje matematike, ter na ustanovitev XVI. slovenske narodno-osvobodilne brigade »Janko Premrl-Vojko«, imenovane tudi Vojkova brigada. Ob občinskem prazniku se že tradicionalno ozremo na dosežke občanov in občanov, ki so s svojimi prizadevanji še posebej zaznamovali čas, v katerem delujejo. S podelitvijo občinskih nagrad in priznanj jim poklonimo pozornost, ki si jo zaslužijo, jim izrazimo spoštovanje in damo spodbudo za nadaljnje delo.

Letošnjemu občinskemu praznovanju pa bo dal pečat še en slovesen dogodek – podpis Listine o pobratenju med Občino Cerkno in italijansko Občino Cassacco.

Mednarodno sodelovanje in povezovanje sta v današnjem času priložnost in nemalokrat tudi nuja lokalnih skupnosti. Poleg lastnih izkušenj ter izkušenj regionalnega in nacionalnega okolja lahko tako pri razvojnem načrtovanju črpajo znanje, prenašajo dobre prakse in iščejo nove skupne priložnosti tudi v mednarodnih integracijah, predvsem v skupnem evropskem prostoru.

S strani predstavnikov Občine Cassacco, ki leži v deželi Furlaniji – Julijski krajini, je Občina Cerkno prejela povabilo k vzpostavitvi prijateljskih vezi. Prvo spoznavno srečanje med občinsko upravo Občine Cerkno in upravitelji Občine Cassacco je potekalo konec lanskega leta in se zaključilo s skupnim načelnim strinjanjem glede vzpostavitve prijateljskih vezi in v nadaljevanju formalnega pobratenja. Občinski svet Občine Cerkno je na svoji 4. redni seji 19. maja letos pobudo pobratenja tudi uradno podprl.

Osnovni namen pobratenja je prijateljsko sodelovanje med občinama, tako na strokovnem področju občinskih uprav in drugih institucij (izmenjava izkušenj, praks, skupno sodelovanje v programih čezmejnega sodelovanja ...), kot medsebojno sodelovanje prebivalcev obeh občin na humanitarnem, kulturnem, gospodarskem, turističnem in športnem področju.

Pri tem naj bi bila posebna pozornost namenjena povezovanju mladih, z namenom ustvarjanja in poglobljanja občutka pripadnosti v skupnem evropskem prostoru.

Občini Cerkno in Cassacco povezuje več skupnih značilnosti. Obe sodita med manjše občine (občino Cassacco naseljuje slabih 3.000 pre-

bivalcev, leži pa na 11,6 km² v Videmski pokrajini, 12 km severozahodno od Vidma), ki svoj razvoj gradita predvsem na turizmu in kulturni dediščini območja, s poudarkom na skrbnem, celostnem in trajnostno naravnem razvoju, prostorskem in okoljskem načrtovanju.

Za pobratenja se danes odloča vse več sku-

pnosti, saj se vedno bolj zavedajo, da jim lahko dobri partnerski odnosi zelo koristijo. Z zbliževanjem ljudi iz različnih delov Evrope se ponuja priložnost izmenjave izkušenj, mnenj, znanj. Prebivalci sklepajo nova poznanstva in prijateljstva, spoznavajo druge kulture in običaje. Pobratenja odpirajo nove gospodarske, turistične in drugačne priložnosti na različnih področjih življenja in delovanja tako posameznika kot skupnosti.

Pobuda o pobratenju se formalno oblikuje v »sporazumu o pobratenju« oziroma »slovesni izjavi o pobratenju«, podpisani s strani nosilcev funkcij posamezne lokalne skupnosti – županov.

Izhodišča Občine Cerkno za pobratenje z Občino Cassacco:

- določitev osrednjih skupnih interesov in področij sodelovanja,
- aktivno vključevanje prebivalcev in celotne skupnosti v sodelovanje,
- vključevanje evropske dimenzije v pobratenje,
- določitev skupnih ciljev in vrste dejavnosti,
- vključevanje dela s šolami in mladimi v pobratenje,
- načrtovanje trajnega partnerskega odnosa, usmerjenega v prihodnost, kot temelj za nove izmenjave,
- oblikovanje proračuna in skrb za finance pobratenja.

Listino pobratenja med Občinama Cerkno in Cassacco bosta župan Občine Cerkno Miran Ciglič in župan Občine Cassacco Vannes Assaloni podpisala 1. oktobra na slavnostni seji Občinskega sveta Občine Cerkno ob letošnjem občinskem prazniku.

Občini želita v prihodnje formalno sodelovanje nadgraditi s kakovostnim, interesno usmerjenim sodelovanjem med institucijami in prebivalci, zato je Občina Cerkno za sofinanciranje dogodka, ki ga partnerski občini načrtujeta ob obletnici pobratenja 29. in 30. 9. 2012, na javni razpis v okviru programa Evropske komisije »Evropa za državljane« oddala vlogo »Lokalne skupnosti – mozaik Evropske skupnosti«. ■



Cassacco z gradom v ozadju. Foto: Wikipedia/Sebi1

■ KOMISIJA ZA PRIZNANJA IN NAGRADE

Prejemniki občinskih nagrad in priznanja



Bevkovo priznanje Občine Cerkno
za leto 2011 prejme

SILVO JERAM



Bevkovo nagrado Občine
Cerkno za leto 2011 prejme

**ZDRUŽENJE ZŠAM
CERKNO**



Bevkovo nagrado Občine
Cerkno za leto 2011 prejme

**DRUŠTVO SOŽITJE
IDRIJA-CERKNO**



Bevkovo nagrado Občine Cerkno
za leto 2011 prejme

SABINA ERŽEN

Ko je pred enaindvajsetimi leti prvič privolil v kandidaturu za člana v svet krajevne skupnosti Bukovo, Silvo Jeram zagotovo ni vedel, kako korenito bo ta zadolžitev spremenila njegovo življenje. Že prej navajen trdega dela doma in odgovornega opravljanja poklica, si je s članstvom v svetu Krajevne skupnosti odprl dodatno zahtevno delovno področje. Člani sveta pa so ga prav zaradi njegove vestnosti in prizadevnosti po dveh mandatih izvolili za predsednika in to funkcijo uspešno opravlja že trinajst let.

S svojim zavzetim delom je Silvo Jeram v naših krajih postavil nova merila, po katerih se danes ocenjujeta delo in rezultati vodstev krajevnih skupnosti. Zvest načelu, da je moč nekaj narediti le ob tvornem sodelovanju velike večine domačinov, je vedno iskal soglasje in podporo pri večini sokrajanov. Krajevna skupnost Bukovo je po površini ena največjih v občini Cerkno. Zahtevno območje, ogroženo s številnimi plazovi, je iz leta v leto postavljeno pred nove preizkušnje in brez primerno urejene cestne povezave si ni moč zamisliti življenja v odročnih krajih. Ob dobrem sodelovanju z občinsko upravo, ki je strokovno bedela nad kakovostno izvedbo del, je Silvu Jeramu ob podpori domačinov uspelo, da so v času njegovega mandata preplastili in posodobili večji del cest v krajevni skupnosti, sanirani pa so bili tudi podporni zidovi. V tem obdobju je Bukovo pridobilo tudi kanalizacijski sistem in več kakovostno zgrajenih vodohramov, ki so bili prav po zaslugi Silva Jerama vključeni v sistem redne kontrole kakovosti vode.

Solidarnost in pomoč bližnjemu v nesreči sta pomembni postavki življenja v teh krajih. Silvo Jeram se je posebej izkazal pri zbiranju pomoči za v požaru prizadete domačine v Orehovski grapi in prav tako ob zbiranju sredstev za nakup novega gasilskega vozila, brez katerega si požarne obrambe v teh krajih ne moremo zamisliti.

Pomembno je Silvo Jeram zaznamoval tudi prenovo zgodovinskih in sakralnih obeležij v svojem kraju. Pod njegovim vodstvom so domačini povsem prenovili notranjost in zunanost cerkve svetega Lenarta na Bukovem ter bližnjo kapelico, uredili pa so tudi spomenik padlim v boju proti fašizmu na vaškem pokopališču. Silvo Jeram je pomagal pri ustanavljanju kulturno športnega društva Šeškarji in tudi pri vsakoletnem tradicionalnem miklavževanju za vse otroke in mladino v krajevni skupnosti.

Projekt prav posebne vrste pa je bila gradnja doma krajanov na Bukovem. Z njo so že skoraj začeli v letih po drugi svetovni vojni, a so se prizadevanja iz različnih vzrokov vedno znova prekinila. Ko pa je pred leti predsednik sveta krajevne skupnosti Silvo Jeram domačine začel ponovno navduševati za postavitev doma, se je krog podpornikov odločilno razširil. Domačini so morali sami zbrati spoštovanja vreden znesek sredstev, pomagati pri manj zahtevnih delih in zbrati še ves potreben les za ostrežje. V dogovarjanjih z občino ter izvajalci gradnje, je Silvo Jeram opravil pionirsko delo motivatorja, saj je znal argumente za gradnjo ob vsaki priložnosti predstaviti prepričljivo in zavzeto. Uspeh ni izostal in na Bukovem danes stoji dom krajanov, ki ga bodo še desetletja s pridom uporabljale vse prihodnje generacije.

Za desetletja predanega dela v svetu Krajevne skupnosti Bukovo, za zgled poguma in optimizma pri številnih razvojnih akcijah domačega kraja ter za požrtvovalen prostovoljni prispevek pri gradnji doma krajanov, podeljuje Občina Cerkno Silvu Jeramu Bevkovo priznanje za leto 2011.

Cerkljansko združenje Zveze šoferjev in avtomehanicov je sredi julija 2011 na odmevni svečanosti obeležilo petdeseto obletnico organiziranega delovanja. Vse od ustanovnega leta 1961 so skupine poklicnih zanesenjakov voznikov in avtomehanicov na Cerkljanskem z organiziranimi akcijami in prostovoljnim delom občutno prispevale k boljši prometni ureditvi na nevarnih terenih odmaknjenih hribovskih krajev ter s tem pripomogle tudi k pretočnosti prometa in razvojnemu možnostim industrije ter turizma.

Bogate izkušnje, ki so jih poklicni vozniki nabirali na napornih vožnjah po Evropi vse do Bližnjega vzhoda ter jih pridobivali ob tveganih prehodih čez nevarne cestne povezave ob izpostavljanju raznolikim voznim razmeram na različnih koncih sveta, so v okviru združenja vedno prostovoljno ponudili lokalnim uporabnikom, predvsem pa šolski mladini. Še posebej v zadnjih letih, ko se z razvojem prometnega pretoka povečujejo tudi nevarnosti in tveganja na cesti, je bilo doraščajoči mladini vedno na razpolago njihovo teoretično znanje na področju prometne zakonodaje in motoroznanstva, pa tudi praktična pomoč ob začetku šolskega leta ter ob organizacijah množičnih druženj ali tekmovanj v okolici zavoda. Na razpolago in v pomoč policistom pa so izkušeni vozniki vsa leta tudi ob opravljanju kolesarskega izpita za četrtošolce v spomladanskih mesecih.

Danes šteje združenje ZŠAM Cerkno 103 člane, katerih dejavnost se iz leta v leto širi in krepi tudi z uspešnim povezovanjem s sorodnimi društvi iz bližnje in daljne okolice.

Za aktivno petdesetletno delo na področju prometne varnosti in preventive ter za nenadomestljiv prispevek pri vzgoji mladine, podeljuje Občina Cerkno lokalnemu združenju ZŠAM Cerkno Bevkovo nagrado za leto 2011.

Društvo Sožitje je organizacija za pomoč osebam z motnjami v duševnem razvoju. Je samostojna, ne-strankarska, nepridobitna, prostovoljna, neodvisna invalidska društvena organizacija s socialno-človekoljubnimi cilji. Njeni člani kot prostovoljci skrbijo za napredek skupine, pa tudi za posamezne osebe s posebnimi potrebami ter življenjsko povezujejo njihove starše, zakonite zastopnike in člane družine.

Društvo Sožitje Idrija-Cerkno je bilo ustanovljeno leta 1976 in šteje danes 128 aktivnih sodelavcev, med katerimi so osebe s posebnimi potrebami najpomembnejši povezovalni člani. Teh je danes v lokalnem združenju 65, ostali pa so starši, skrbniki, prostovoljci in strokovni delavci. V Sloveniji deluje 52 takih društev, ki se povezujejo v zvezo Sožitje in danes združujejo nad 14.000 članov. Zelo aktivnih je v cerkljanskem društvu osem članic društva, ki so tudi njegov izvršni odbor. To so poleg predsednice Jerneje Tušar še Filip Tušar, Marija Lukan, Melita Zajc, Polona Lapajne, Nadja Lapajne, Majda Močnik in Suzana Petrovič. Pri izvedbi vseh aktivnosti pa se zelo angažirajo tudi vsi ostali člani prostovoljci.

Njihova osrednja programska naloga je skrb za osebni pristop ter posluš za celostno osebnost vseh članov in njihovo dejavno povezovanje. To pomeni, da se osebe s posebnimi potrebami dejavno vključujejo v različna socialna okolja in jih s svojimi osebnostnimi specifikami bogatijo. V druženju z njimi je mogoče preprosto odgovoriti na mnoga življenjska vprašanja, z optimizmom premagati marsikatero stisko in se poveseliti ob dragocenih trenutkih vsakdanjosti, s katerimi smo ljudje v sodobnem ritmu življenja izgubili naraven, neposreden stik. Osebe s posebnimi potrebami pa te večine zelo dobro obvladajo in z njimi na svojevrsten način bogatijo svet okrog sebe. To so vrednote, ki so jih člani društva uspeli skupaj utemeljiti tudi v širši javnosti ter uspešno premagati stereotip oseb s posebnimi potrebami kot mentalno zaostalih. V društvih Sožitje se enakovredno, dogovorno zagotavljajo dejavnosti na področju rehabilitacijskih zdravstvenih programov, skupnih letovanj, programov vseživljenjskega učenja, športa in rekreacije, kulturnih in zabavnih prireditev, turističnih izletov in družabnih prireditev ... Znotraj vsega tega pa prevladujejo subtilna medsebojna poznanstva, pomembne medčloveške pozornosti, široki odkritosrčni nasmehi in tesni prijateljski objemi ... vse tisto, kar današnji svet tako zelo potrebuje.

Za neprecenljiv humanitarni prispevek na področju socialno-človekoljubnih dejavnosti ter za dolgoletno ohranjanje etičnih vrednot nesebične medčloveške pomoči, podeljuje Občina Cerkno Društvu Sožitje Idrija-Cerkno Bevkovo nagrado za leto 2011.

Upokojena razredna učiteljica Sabina Eržen je prve osnove knjižne materinščine pridobila med obema vojnoma ob domačem župniku na Mostu na Soči, ki je otroke na skrivaj učil slovnice ter jim privzgaljal ljubezen do slovenske besede. Pomembno dodatno znanje materinščine pa ji je sredi vojne vihre posredovala partizanska učiteljica. Po teh izjemnih zgledih se je Sabina Eržen po vojni vpisala na tolminsko učiteljsko, kjer je leta 1950 tudi uspešno maturirala. Stara komaj 18 let je svojo učiteljsko pot pričela v Krtovšah ter jo nadaljevala v Gorenji Trebuši, kjer je službovala do leta 1957, nakar je bila premeščena v Cerkno, kjer je poučevala vse do upokojitve leta 1985.

Kot učiteljica in glasnica usposabljanja novih generacij za lepši svet in boljšo prihodnost pa nosi v sebi še en neprecenljiv dar. Dar pesniškega izražanja ter poetičnega jezika, ki sega že v rana otroška leta. Prve objave na šolskem in vaškem stenčasu je že zgodaj po vojni, leta 1947, nadgradila z udeležbo na prvi konferenci slovenskih pesnikov in pisateljev. V šolskem letu 1962/63 sta v sodelovanju s takratnim učiteljem slovenščine Viktorjem Jerebom izdala prvo številko literarnega glasila Osnovne šole Cerkno Mlada rast, ki izhaja še danes, februarja 2012 pa bomo ob slovenskem kulturnem prazniku obeležili petdesetletnico njegovega izhajanja. Kot učiteljica, pa tudi kot mentorica in urednica šolskega glasila, je svojo ljubezen do literature prenašala na mlajše rodove še vrsto let, z učenci pa je več let sodelovala tudi pri ustvarjanju programa na lokalni radijski postaji. Pesniški opus Sabine Eržen pa ni popolnoma neznan tudi širši slovenski javnosti, saj svoje pesmi že vrsto let objavlja v tedniku Kmečki glas ter v reviji Vzajemnost, od leta 2000 pa tudi v zborniku Literarnega kluba upokojencev Slovenije LI-KUS. Leta 2004 je Sabina Eržen pod okriljem projekta Osnovne šole Cerkno Oder življenja ob aktivni podpori Občine Cerkno izdala tudi svojo prvo pesniško zbirko Šopek z jesenskega vrta. Predstavitve je potekala v okviru osrednje občinske prireditve ob slovenskem kulturnem prazniku, kjer je bil premierno prikazan tudi istoimenski dokumentarec o njenem življenju ter avtorska zborovska interpretacija njenih pesmi. Leta 2004 so njeni verzi bogatili koledar, izdan ob stoletnici ustanovitve Planinskega društva Cerkno, njene pesmi pa so objavljene tudi v pesniški zbirki upokojencev Severne Primorske Jesenski akordi, ki je izšla v počastitev stote obletnice smrti Simona Gregorčiča leta 2006. Njeni novejši stihii so bili leta 2008 objavljeni v zborniku seniorjev V zavetju besede 2, lani pa v zborniku Zaris literarnega društva RIS iz Idrije. V letošnjem letu je Sabina izdala že svojo drugo pesniško zbirko Samo list sem, ki je izšla v samozaložbi. Življenjsko delo Sabine Eržen prča o njeni neizmerni ljubezni do domačijske krajine, pa tudi do širše domovine. S svojim pesniškim ustvarjanjem nam slika tradicionalne načine razmišljanja in življenja, v katere vpleta preproste življenjske modrosti, pomembne za razvijanje etičnih vrednot in predvsem domovinske zavesti.

Za dolgoletno pedagoško delo v težkih poveljnih razmerah ter za subtilno domačijsko poezijo s pridihom Cerkljanske, povzeto v dveh pesniških zbirkah, podeljuje Občina Cerkno Sabini Eržen Bevkovo nagrado za leto 2011.

■ JAVNA DRAŽBA



Občina Cerkno na podlagi 21. člena Zakona o stvarnem premoženju države in samoupravnih lokalnih skupnosti (Uradni list RS, št. 86/10), 30. člena Uredbe o stvarnem premoženju države in samoupravnih lokalnih skupnosti (Uradni list RS, št. 34/11) in sprejetega letnega programa prodaje občinskega stvarnega premoženja, objavlja

JAVNO DRAŽBO ZA PRODAJO NEPREMIČNEGA PREMOŽENJA OBČINE CERKNO

1. Naziv in sedež organizatorja javne dražbe:

Občina Cerkno, Bevkova ulica 9, 5282 Cerkno, tel. 05/37-34-640, faks 05/37-34-649.

2. Opis predmeta prodaje in izklicna cena:

a) Nepremičnina s parcelno številko 2003/7 k.o. Otalež, poslovna stavba v izmeri 95 m² in dvorišče v izmeri 246 m², kar v naravi predstavlja večnamenski objekt zgrajen do III. gradbene faze, ki ima naslednje prostore: klet (skladišče 33,60 m², garaža 33,60 m²), pritličje (sprejemnica embalaže 6,80 m², sanitarije 4,06 m², skladišče 15,54 m², trgovina 52,11 m², veža 6,77 m², pokrita površina pred trgovino 13,40 m²) in nadstropje (dvorana 87,36 m²). Izklicna cena: 83.459,00 EUR.

b) Zemljiška parcela št. 365/2 k.o. Cerkno, njiva v izmeri 425 m². Izklicna cena: 12.095,00 EUR.

c) Zemljiška parcela št. 365/3 k.o. Cerkno, neplodno in gozd v izmeri 1704 m². Izklicna cena: 48.496,00 EUR.

d) Zemljiška parcela št. 370/1 k.o. Cerkno, travnik v izmeri 902 m². Izklicna cena: 25.671,00 EUR.

e) Zemljiška parcela št. 370/7 k.o. Cerkno, travnik v izmeri 236 m². Izklicna cena: 6.717,00 EUR.

f) Zemljiška parcela št. 370/9 k.o. Cerkno, travnik v izmeri 182 m². Izklicna cena: 5.180,00 EUR.

g) Zemljiška parcela št. 370/11 k.o. Cerkno, travnik v izmeri 232 m². Izklicna cena: 6.603,00 EUR.

h) Zemljiška parcela št. 370/13 k.o. Cerkno, njiva v izmeri 191 m². Izklicna cena: 5.436,00 EUR.

i) Zemljiška parcela št. 370/15 k.o. Cerkno, njiva v izmeri 295 m². Izklicna cena: 8.396,00 EUR.

j) Zemljiška parcela št. 370/17 k.o. Cerkno, njiva v izmeri 417 m². Izklicna cena: 11.868,00 EUR.

k) Zemljiška parcela št. 370/19 k.o. Cerkno, njiva v izmeri 325 m². Izklicna cena: 9.249,00 EUR.

l) Zemljiška parcela št. 370/21 k.o. Cerkno, njiva v izmeri 256 m². Izklicna cena: 7.286,00 EUR.

m) Zemljiška parcela št. 370/24 k.o. Cerkno, njiva v izmeri 184 m². Izklicna cena: 5.237,00 EUR.

n) Zemljiška parcela št. 370/26 k.o. Cerkno, travnik v izmeri 478 m². Izklicna cena: 13.604,00 EUR.

o) Zemljiška parcela št. 370/27 k.o. Cerkno, travnik v izmeri 112 m². Izklicna cena: 3.188,00 EUR.

p) Zemljiška parcela št. 370/34 k.o. Cerkno, travnik v izmeri 160 m². Izklicna cena: 4.554,00 EUR.

r) Zemljiška parcela št. 370/35 k.o. Cerkno, travnik v izmeri 132 m². Izklicna cena: 3.757,00 EUR.

s) Zemljiška parcela št. 370/37 k.o. Cerkno, travnik v izmeri 90 m². Izklicna cena: 2.561,00 EUR.

t) Zemljiška parcela št. 428/3 k.o. Cerkno, travnik v izmeri 233 m². Izklicna cena: 6.631,00 EUR. Na predmetni parceli se nahaja cevovod javne kanalizacije, zato bo istočasno ustanovljena služnostna pravica za potek javne kanalizacije v korist občine.

u) Zemljiška parcela št. 1454 k.o. Cerkno, stanovanjska stavba, njiva in garaža v izmeri 557 m². Izklicna cena: 15.852,00 EUR. Na predmetni parceli se nahaja cevovod javne kanalizacije, zato bo istočasno ustanovljena služnostna pravica za potek javne kanalizacije v korist občine.

v) Zemljiška parcela št. 2494 k.o. Šebrelje v deležu 16/64, gozd in travnik v izmeri 207.575 m². Izklicna cena za delež 16/64: 87.478,00 EUR. Navedene cene vključujejo davek na dodano vrednost oz. davek na promet nepremičnin.

3. Najnižji znesek višanja: 100,00 EUR.

4. Kraj in čas javne dražbe:

– Javna dražba se bo izvedla v sejni sobi Občine Cerkno, Bevkova ulica 9, 5282 Cerkno, II. nadstropje, dne 20.10.2011, ob 9. uri.

5. Varščina:

– Udeleženci, ki želijo sodelovati na javni dražbi, morajo pred začetkom javne dražbe vplačati varščino v višini 10% izklicne cene nepremičnine na TRR Občine Cerkno, št. 01214-0100014833, z navedbo »Plačilo varščine za javno dražbo nepremičnine pod a), oziroma b), oziroma c)...«. V primeru, če ista oseba izrazi interes za nakup več nepremičnin, mora položiti varščino za vsako od njih posebej. Plačana varščina se uspelemu dražitelju vračuna v kupnino, neuspelemu dražitelju pa bo vrnjena brez obresti v roku 15 dni od dneva dražbe.

– Na javni dražbi lahko sodelujejo fizične in pravne osebe iz držav EU. Pravne osebe, ki so registrirane v RS, morajo prodajalcu predložiti ustrezno dokazilo o registraciji, ki ne sme biti starejše od 30 dni, vse pravne osebe pa tudi overjeno (pri notarju ali upravni enoti) pooblastilo za zastopanje na javni dražbi. Fizične osebe morajo predložiti osebni dokument ter davčno številko.

– Dražitelji se morajo najpozneje pol ure pred začetkom javne dražbe osebno oglasiti na kraju dražbe ter predložiti fotokopije naslednjih dokumentov in originale na vpogled:

- originalno potrdilo o vplačani varščini,
- izpisano celotno številko TRR za primer vračila varščine,
- izpisek iz sodnega registra (pravne osebe) v originalu oziroma druge ustrezne evidence v originalu, stare največ 30 dni,
- originalno overjeno (pri notarju ali upravni enoti) pooblastilo za zastopanje na javni dražbi za pooblaščenca,
- osebno izkaznico ali drug osebni dokument s fotografijo (fizične osebe, s.p.-ji, zastopniki pravnih oseb in pooblaščenca),
- izpisano davčno številko oziroma ID številko za DDV, EMŠO oziroma matično številko in telefonsko številko.

6. Pravila poteka javne dražbe:

- Pravico sodelovati pri draženju za posamezno nepremičnino imajo le osebe, ki izpolnijo pogoje iz 5. točke tega razpisa.
- Na dražbi uspe dražitelj, ki ponudi najvišjo ceno.
- Ugovori na potek javne dražbe se lahko dajo do sestave dražbenega zapisnika, rešuje pa jih uradna oseba, ki vodi javno dražbo.
- Dražitelj je vezan na svojo ponudbo dokler ni sprejeta nova višja izklicana cena.
- Dražba je končana, ko voditelj dražbe trikrat ponovi isto najvišjo ponudbo.
- Dražba se glede posamezne nepremičnine šteje za neuspešno, če ni bila dosežena niti izklicna vrednost.

7. Drugi pogoji javne dražbe: nepremičnina je naprodaj po načelu »videno – kupljeno«, kupec nima pravice uveljavljati kasnejših reklamacij. Poleg tega je kupec dolžan poravnati stroške notarske overitve pogodbe ter vse stroške v zvezi s prenosom lastninske pravice in vknjižbe v zemljiški knjigi.

8. Vrsta pravnega posla: Prodajna pogodba. Uspeli dražitelj mora skleniti kupoprodajno pogodbo najkasneje v 15 dneh po zaključku javne dražbe. Kupec mora celotno kupnino poravnati v roku 8 dni po podpisu pogodbe, sicer se šteje, da je odstopil od pogodbe in v tem primeru prodajalec zadrži vplačano varščino. Plačilo celotne kupnine v določenem roku je bistvena sestavina prodajne pogodbe. Po plačilu celotne kupnine in po poravnanih vseh stroških, se bodo kupcu nepremičnine izročile v last.

9. Natančnejše podatke o nepremičnini lahko zainteresirani dobijo na tel. 05/37-34-642, ogled nepremičnin pa je mogoč po predhodni telefonski najavi na isti številki.

10. Ustavitve postopka: Občina Cerkno lahko postopek javne dražbe in začetni postopek prodaje nepremičnin ustavi vse do podpisa prodajne pogodbe, brez obrazložitve in brez odškodninske odgovornosti, dolžna pa je vrniti vplačano varščino brez obresti.

Občina Cerkno

■ IZ STEKLENEGA URADA

NEKAJ TELEGRAFSKIH NOVIC



7. 6. 2011 – Obisk arhitekta Jerneja Živica iz podjetja Arhipelag d.o.o. na temo urbanistične in arhitekturne celovite ureditve kompleksa OŠ, vrtca, muzeja z glasbeno šolo, starega dijaškega doma z vso potrebno spremljajočo infrastrukturo. Potrebna bo odločitev, kako priti do idejne zasnove (natečaj, vabljeni natečaj, sodelovanje univerze ali kakšna druga rešitev). Ponudba za izdelavo idejne zasnove je pridobljena. Obisk direktorja Centra šolskih in obšolskih dejavnosti (CŠOD) Matjaža Zajelšnika v zvezi z nadaljevanjem oživljanja ideje postavitve CŠOD v prostorih starega dijaškega doma. Najavil je, da bo jeseni prišlo do zamenjave na direktorskem mestu, ki pa naj ne bi ogrozila nadaljevanja projektiranja in obljubil, da bomo jeseni prejeli tudi pismo o nameri postavitve centra CŠOD v Cerknem.

9. 6. 2011 – Obisk predstavnikov podjetij E3 ter Projekt d.d. na temo pridobitve dokumentacije za toplotno črpalko za talno ogrevanje dijaškega doma, vezano na vgrajene geosonde na parkirišču stavbe.

Obisk agencije GOLEA v zvezi z razpisom Službe Vlade RS za lokalno samoupravo in regionalno politiko (SVLR) za obnovo kotlovnice OŠ za ogrevanje z biomaso. Na sestanku v Novi Gorici smo sklenili, da sodelujoče občine odstopijo od projekta v primeru, če bo razpis obravnaval samo zamenjavo kotlov in ne tudi dobave energije. Sklep je bil posredovan na SVLR.

14. 6. 2011 – Obisk inšpektorja za ceste Tadeja Markiča v zvezi s cestno problematiko. Posredovana mu je bila tudi prošnja občinske svetnice Ide Ozebek v imenu Novačanov, da se nastrga zgglajeni asfalt na lokaciji »Benetke« ter postavi manjkajoča cestna varovalna ograja.

15. 6. 2011 – Gostili smo dr. Ivana Turka ter predstavnike Narodnega muzeja Slovenije Ljubljana, Zavoda za varstvo narave in Zavoda za varstvo kulturne dediščine Nova Gorica, Mestnega muzeja Idrija, virtuoza Ljubena Dimkaroskega ter predsednika KS Šebrelje in Straža na temo uvrstitve arheološkega najdišča Divje babe med spomenike nacionalnega pomena ter opredelitve nadaljnjega razvoja. Prvi ukrep bo obnovitev nahajališča, ki ga bosta izvedla dr. Ivan Turk in Matija Turk po pridobitvi vseh potrebnih dovoljenj. Muzej v Cerknem naj bi pripravil prostor za stalno razstavo, z ostalimi prisotnimi pa bi bilo potrebno preveriti in spraviti v življenje že sprejete načrte obnove in upravljanja. Skupna ugotovitev sestanka je bila, da množičnega obiska ni mogoče načrtovati, ker tega ne dovoljuje niti najdišče niti samo območje, ki je naravna in kulturna vrednota, v katero ni mogoče bistveno posegati. Ostaja pa seveda odprto vprašanje financiranja.

20. 6. 2011 – Obisk KS Ravne – Zakriž. Obravnavali smo cestno problematiko, prekritje strehe kulturnega doma, sodelovanje z gasilci, dogovorili smo se, da se popišejo vodni števci.

22. 6. 2011 – Sestanek z direktorjem podjetja Polans d.o.o. Polancem glede postavitve tehnične opreme za vzpostavitev delovanja interneta na območju Cerkljanske. Konec poletja so gospodinjstva že prejela njihovo komercialno ponudbo.

23. 6. 2011 – V Hotavljah je bilo organizirano srečanje s prometnim ministrom Patrickom Vlačičem na temo 4. razvojne osi, ki vključuje tudi predor Dolenji Novaki–Kopačnica. Po razgovorih je bil objavljen terenski ogled in sprejet sklep, da zadevo na jesenski seji obravnava odbor za promet pri DZ.

24. 6. 2011 – Sestanek z direktorico Idrijsko-Cerkljanske razvojne agencije (ICRA) Jožico Lazar in njeno pomočnico Andrejo Trojar Lapanja, na katerem smo obdelali več problematik:

- Pripravlja se dokumentacija za prijavo na Javni razpis Ministrstva za kmetijstvo za Ukrep 322 – Obnova in razvoj vasi. Zaenkrat sta v načrtu dva projekta: javno otroško igrišče v Cerknem ob asfaltnem igrišču ter igrišče in večnamenski prostori v Lazcu.

- Prijava projekta Večnamenski objekt Cerkno (stavba bivšega dijaškega doma) na 6. javni poziv SVLR (preusmeritev sredstev iz NE vrtca). Osnova za prijavo je veljavno gradbeno dovoljenje. Žal tisto iz leta 2003 ni uporabno, razrešiti pa bo potrebno še kar nekaj ugank okrog že izvedenih posegov.

- Priprava dokumentacije za javni razpis Evropa za državljane v povezavi s pobratenjem občine Cerkno z italijansko občino Cassacco, ki bo izvedeno 1. 10. 2011 na občinski praznik.

- Priprava projekta »Porezen« v naslednjem obdobju.

27. 6. 2011 – Sestanek na SVLR v zvezi z nerealiziranim razpisom za zamenjavo kotlov in dobavo energije pri uporabi biomase. Agencija Golea mora SVLR dostaviti potrebne anekse k osnovni pogodbi in jeseni izvesti razpis. Za šolsko leto 2011/12 je projekt izgubljen. OŠ naba-vi nov kotel moči 450 kW za ogrevanje vrtca, muzeja in glasbene šole, ker je bil stari popolnoma izrabljen. Kasneje bo služil kot rezervni v sistemu ogrevanja na biomaso.

28. 6. 2011 – Na povabilo predsednika uprave družbe ETA Zorana Goloba in Andreja Lipuščka sem se udeležil sestanka na sedežu podjetja, ki ga lahko opišem samo z enim stavkom, ki stoji v moji beležki: »Kje mi lahko pomagata, da bom jaz Vama?«

5. 7. 2011 – Sestanek z direktorjem družbe Projekt d.d. Vladimirjem Durcikom in direktorjem podjetja Techline d.o.o. Jožefom Senčarjem v zvezi s pripravo ponudbe za projektno dokumentacijo za Večnamenski objekt Cerkno (bivši dijaški dom) ter pridobitvijo gradbenega dovoljenja.

13. 7. 2011 – Z občinsko svetnico Marto Deisinger sva obiskala Računsko sodišče RS in se pogovarjala z Mojco Planinšek o problematiki »Bukovo«, delu Nadzornega odbora (NO) občine, pobudi za nadzor, problematiki občinskih proračunov, stanju plačil in zadolževanju. Zaključim lahko, da nadzora v kratkem zaradi zasedenosti Računskega sodišča ni pričakovati, prenesel pa sem na direktorja občinske uprave zadolžitve, da se dokumenti NO uskladijo z veljavno zakonodajo in da jih nato take NO tudi sprejme in potrdi.

14. 7. 2011 – Sestanek s predstavniki podjetja Komunala d.o.o. Idrija v zvezi s skupščino podjetja, dvoletno koncesijo, ki jo je Komunali podelila Občina Idrija in stališčem Občine Cerkno (počakati na uredbo, vezano na popravke odlokov in razpis za koncesijo), realizacijo sanacijskih ukrepov na čistilni napravi, oblikovanjem medobčinskega inšpektorata, problematiki zbiranja in odvoza azbestnih odpadkov, strokovnem svetovanju Občini Cerkno, neplačniki komunalnih storitev, podanim poročilom o prihodkih Komunalne od prodaje odpadkov, ki znižujejo ceno storitev.

15. 7. 2011 – Obiskal sem Občino Cassacco (Videm) in se s kolegom županom dogovoril, da bo pobratenje izvedeno pri nas 1. 10. 2011. Opredelili smo odgovorne osebe ter okvirni program.

27. 7. 2011 – Podpis pogodbe za izvedbo projektna dokumentacije in pridobitev gradbenega dovoljenja za Večnamenski objekt Cerkno s partnerji, podjetjema Proarc d.o.o. in Techline d.o.o.

28. 7. 2011 – Sestanek z direktorjem Golea Rajkom Lebanom in sodelavcem v zvezi z zaključkom projekta Lokalni energetski koncept (LEK), dopolnitvijo pogodbe s švicarskim skladom, javno razsvetljavo in EKO skladom.

12. 8. 2011 – Termiski ogled izvajanja projekta Jazne, sanacije ceste s pilotno steno v prisotnosti nadzornika Branka Šinkovca. Dogovor o dopolnitvi projekta in delni spremembi izvedbe.

17. 8. 2011 – Obiskal sem kolega župana Bojana Severja, s katerim sva se dogovorila, da opraviva ogled Zdravstvenega doma (ZD) Idri-

■ IZ STEKLENEGA URADA

NEKAJ
TELEGRAFSKIH
NOVIC

► ja in se sestaneva z direktorjem zavoda. Preletela sva področja skupnega delovanja in ugotovila, da je sodelovanje med občina-ma na zadovoljivi ravni.

22. 8. 2011 – Sestanek z direktorico Hotela Cerkno Renato Bajt Kovač in direktorjem ČŠOD Matjažem Zajelšnikom na temo zagotovitve izvajanja programov smučanja in plavanja v in na hotelski infrastrukturi. Obvestil sem direktorico, da je objavljen javni razpis za gradnjo stare Davške ceste v vrednosti 18 mio evrov. Dela naj bi se pričela še letos.

24. 8. 2011 – Udeležil sem se skupščine agencije ICRA.

25. 8. 2011 – Z županom Bojanom Severjem sva obiskala ZD Idrija in si ogledala stanje. Severjev predlog je bil, da direktor ZD Idrija Marko Hvala pripravi predlog potreb v roku enega meseca, vsi skupaj pa bi se ponovno sestali v roku dveh mesecev, s čemer sem se strinjal.

29. 8. 2011 – Na moje povabilo se je prijazno odzval predsednik uprave ETA d.o.o. Zoran Golob in me obiskal v prostorih Občine Cerkno. Drug drugemu sva predstavila položaj, v katerem se nahajata tako občina kot tovarna, ki za nobenega ni lahek in se še zaostrojuje. Skupno in ob finančni pomoči ETE smo že izboljšali položaj gasilstva, odprta pa ostajajo druga področja, kjer bosta obe inštituciji v prihodnosti zagotovo našli skupni imenovalc. Pustimo času čas.

30. 8. 2011 – Obiskala sta nas direktor novogoriške PE Pošte Slovenije Franc Gorup ter predstavnik novogoriške PE Adriatic Slovenica Rok Filipič v zvezi s sanacijo škod ob poplavljanju prostorov Pošte Cerkno. Ukrepi so izvedeni in upam, da bodo učinkoviti. Na pobudo občinskega svetnika Vojka Zidariča smo se na Občini sestali z Nikom Jurco ter oblikovalci Občinskega prostorskega načrta (OPN). Obdelali smo Zidaričevo pobudo v zvezi z gradnjo enostavnih objektov na kmetijskih zemljiščih. Nakazala se je možnost rešitve, ki jo bo dobil v obravnavo Občinski svet.

Občinska svetnica Marta Deisinger, Urška Lahajnar in član Odbora za prostor Rado Ferjančič so si v spremstvu ravnatelja OŠ Milana Koželja ogledali prostore vrtca, nakar smo se sestali in opredelili nadaljnje aktivnosti. Septembrske obveznosti smo uskladili tudi z zunanjimi sodelavci Mašo Mavrič, Blažem Jerebom in Natašo Bratina (pregled projektantskih pogodb in dokumentacije, pobratenje z Občino Cassacco, pripravo informatorja Ukopditi).

31. 8. 2011 – Z Gašperjem Mohoričem iz občinske službe za urejanje prostora in varstvo okolja sva na Ministrstvu za okolje in prostor (MOP) obiskala Ervina Vivodo. Dogovorili smo se o postopku za pridobitev sredstev za pokritje poplavnih škod na lokaciji PB Franja. Ugotovili smo, da bo od štirih prijavljenih prioriteten projekt (ETA – rezervoar Sušje, most na Ličarjevi ulici, plaz v Mostaniji in Čerinščica) moč izpeljati samo prvega, ki smo mu zaradi pomembnosti dali prednost, in še tega ne v celoti (računamo na sodelovanje lastnika). Sanacija plazu Laharn kakor tudi drugih odprtih zadev v letošnjem letu ni mogoča, za leto 2012 pa še nihče nima nobenih informacij. Dogovorili smo se, da bo potrebno spraviti v življenje upravljalški načrt PB Franja, ki bo vseboval tudi skrb za vzdrževanje stanja pregrad, mrežnih zavarovanj ipd. Za potresno sanacijo objektov, ki smo jih prijavili za obnovo, pa zelo slabo kaže in to ne samo kratkoročno.

September – Čaka nas obsežno gradivo za sejo Občinskega sveta, ki je sklicana za konec meseca.

Miran Ciglič, župan Občine Cerkno

■ JAVNI RAZPISI – RAZVOJ MALEGA GOSPODARSTVA



Na podlagi 7. člena Statuta Občine Cerkno (Uradni list RS, št. 112/07), Pravilnika Občine Cerkno o dodeljevanju vzpodbud za področje malega gospodarstva (Uradni list RS, št. 79/03) ter Odloka o proračunu Občine Cerkno za leto 2011 (Uradni list RS, št. 42/11), objavlja Občina Cerkno

JAVNI RAZPIS ZA DODELITEV NEPOVRATNIH FINANČNIH VZPODBUD V OBLIKI DELNEGA SOFINANCIRANJA STROŠKOV ZA RAZVOJ MALEGA GOSPODARSTVA V OBČINI CERKNO V ČASU OD 4. 11. 2010 DO 3. 11. 2011

1. PREDMET RAZPISA

Oblika spodbujanja malega gospodarstva, ki je predmet razpisa so **nepovratne finančne vzpodbude v obliki delnega sofinanciranja stroškov**. Dodeljujejo se z namenom pospeševanja in razvoja malega gospodarstva na območju občine Cerkno. Višina sredstev namenjena nepovratnim finančnim vzpodbudam v obliki nepovratnih sredstev je **10.000 EUR**.

Nepovratne finančne vzpodbude se dodeli za naslednje namene:

- Odpiranje novih delovnih mest,**
- Zavarovanje kreditov oz. pokritje stroškov odobritve leasinga,**
- Pridobivanje projektne dokumentacije za poslovne prostore,**
- Strokovno izobraževanje in usposabljanje.**

2. MERILA IN POGOJI

a. Splošni in posebni pogoji za prijavitelje

Do vzpodbud iz tega razpisa so upravičeni:

- gospodarske družbe,
- fizične osebe, ki imajo status samostojnega podjetnika posameznika,
- občani, ki so pri pristojnem organu vložili zahtevo za izdajo dovoljenja za opravljanje dejavnosti oziroma na pristojnem sodišču vložili prijaviteljeva za vpis v sodni register in priložili zahtevi vse predpisane dokumente za ustanovitev gospodarske družbe.

Sedež upravičenca ali lokacija poslovne enote oz. kraj investicije mora biti na območju Občine Cerkno.

Upravičenec ne sme biti v stečajnem postopku ali postopku prisilne poravnave.

Fizične osebe morajo biti državljani Republike Slovenije.

Gospodarske družbe morajo izpolnjevati pogoje za majhna podjetja iz 3. člena Uredbe o namenih in pogojih za dodeljevanje državnih pomoči, pri podjetniških posameznikih se ti pogoji smiselno upoštevajo.

V skladu s tem razpisom se pomoč dodeljuje po pravilu »de minimis«. Skupni znesek pomoči, dodeljen istemu prejemniku na podlagi pravila »de minimis« ne sme presegati 200.000 EUR v obdobju zadnjih treh proračunskih let, ne glede na obliko ali namen pomoči (v primeru podjetij, ki delujejo v cestnoprometnem sektorju, znaša zgornja dovoljena meja pomoči 100.000 EUR).

Upoštevati se tudi načelo o kumulaciji pomoči. Skupaj s pomočjo »de minimis« se za iste upravičene stroške ne sme dodeliti še državna pomoč, če bi takšna kumulacija povzročila intenzivnost pomoči, ki presega zgornjo mejo intenzivnosti po pravilih o državnih pomočeh.

Do finančnih sredstev, ki se dodeljujejo na podlagi tega pravilnika, niso upravičena:

- podjetja, ki delujejo na področju ribiškega in ribogojnega sektorja, kakor jih zajema Uredba sveta (ES) št. 104/2000;
- podjetja, ki delujejo na področju primarne proizvodnje kmetijskih proizvodov iz seznama v Prilogi I k Pogodbi o ustanovitvi Evropske skupnosti;
- podjetja, ki delujejo na področju predelave in trženja kmetijskih proizvodov iz seznama v Prilogi I k Pogodbi o ustanovitvi Evropske skupnosti v primeru, če je znesek pomoči določen na podlagi cene ali količine zadevnih proizvodov, ki so kupljeni od primarnih proizvajalcev ali jih zadevna podjetja dajo na trg ali če je pomoč pogojena s tem, da se delno ali v celoti prenese na primarne proizvajalce;

- podjetja, ki delujejo na področju sektorja premo-govništva, kakor so opredeljena v Uredbi (ES) št. 1407/2002;
- podjetja, ki opravljajo cestne prevoze blaga za najem ali plačilo, in sicer za investicije v nabavo vozil za cestni prevoz tovora;
- podjetja v težavah.

Prednost pri dodeljevanju finančnih sredstev imajo prosilci, ki še niso prejeli sredstev za namene iz Pravilnika Občine Cerkno o dodeljevanju vzpodbud za področje malega gospodarstva. V primeru večjega števila upravičencev se lahko delež sofinanciranja oziroma pomoči sorazmerno zniža. V kolikor pa bo prispelo manjše število vlog kot je razpisanih sredstev, se lahko finančne vzpodbude v obliki nepovratnih sredstev sorazmerno zvišajo. Upravičenci, ki pridobijo sredstva na podlagi pravilnika, jih morajo porabiti za namene, za katere so jim bila dodeljena.

b. Pogoji pod katerimi se dodeljujejo sredstva in prednostni kriteriji:

Za namen a):

- Vzpodbude za odpiranje novih delovnih mest se dodeljujejo kot nepovratna sredstva pri samozaposlitvi ali zaposlitvi delavcev za določen ali nedoločen čas, če še niso bili zaposleni (prva zaposlitev), so ostali brez zaposlitve (brezposelni) ali so v postopku izgubljanja dosedanje zaposlitve. Zaposlitev oz. samozaposlitev mora biti realizirana v času od 4.11.2010 do 3.11.2011.
- Delodajalec je upravičen do nepovratnih sredstev, če zaposli osebo v skladu z določili prejšnje alineje, ki je državljan RS.
- Prednostno se nepovratna sredstva za zaposlovanje dodeljujejo za zaposlitev oseb s stalnim bivališčem na območju občine Cerkno ter visoko kvalificiranega kadra in samozaposlitvam.
- Višina finančne vzpodbude v obliki nepovratnih sredstev je **največ do 420 EUR na zaposlitev, v primeru samozaposlitve pa največ do 625 EUR**.
- Novo odprta delovna mesta in samozaposlitve morajo obstajati vsaj dve leti po prejeti pomoči za ta namen.
- Izpolnjevanje kriterija novih delovnih mest se ugotavlja na osnovi dodatnih delovnih mest v primerjavi s celotnim povprečjem zaposlenih v podjetju leto pred odobritvijo pomoči za razvoj.

Za namen b):

- Sredstva se dodeljujejo za kritje stroškov zavarovanja najetih kreditov za nakup osnovnih sredstev pri bankah v času od 4.11.2010 do 3.11.2011 oz. za kritje stroškov odobritve finančnega leasinga v času od 4.11.2010 do 3.11.2011.
- Prednost imajo prosilci za zavarovanje kredita za kreditiranje projektov malega gospodarstva v občini Cerkno, ki ga v sodelovanju z bankami razpisuje Občina Cerkno.
- Višina finančne spodbude je **do 50% stroškov zavarovanja kredita oz. odobritve finančnega leasinga, vendar ne več kot 210 EUR na prosilca**.

Za namen c):

- Sredstva se dodeljujejo za delno sofinanciranje stroškov projektne dokumentacije, pridobljene v času od 4.11.2010 do 3.11.2011. Višina finančne vzpodbude znaša **do 420 EUR oz. do 50% upra-**

vičenih stroškov na posameznega prosilca.

Za namen d)

- Sredstva se dodeljujejo za delno sofinanciranje stroškov strokovnega izobraževanja za pridobitev strokovnih znanj po verificiranih programih ter programih za pridobitev permanentnih znanj pomembnih za ohranitev, razvoj in novo dejavnost.
- Občina bo subvencionirala šolnine oz. kotizacije kandidatom, ki so v času od 4.11.2010 do 3.11.2011 že vpisani v izobraževalni program.
- Višina finančne vzpodbude znaša **do 45% upravičenih stroškov (šolnina v tekočem letu oz. kotizacija), vendar ne več kot 210 EUR na posamezno izobraževanje.**

3. VSEBINA VLOGE in priložena dokumentacija Za vse namene:

- Izpolnjen obrazec.
- Fotokopija dokazila o registraciji dejavnosti:
 - samostojni podjetniki priglasitveni list,
 - nosilci obrtne dejavnosti obrtno dovoljenje,
 - gospodarske družbe vpis v sodni register,
 - ali potrdilo o vlogi za opravljanje določene dejavnosti pri pristojnem organu.
- Podpisano izjavo, da prosilec ni v stečajnem postopku (priloga 1 k obrazcu).
- Podpisano izjavo, da se prosilec strinja z razpisnimi pogoji (priloga 2 k obrazcu).
- Za fizične osebe potrdilo o državljanstvu na vpogled.
- Pisno izjavo o že prejetih »de minimis« pomočeh, vključno s navedbo, pri katerih dajalcih in v kakšnem znesku je v relevantnem obdobju še kandidiral za de minimis pomoč (priloga 3 k obrazcu)
- Pisno izjavo o drugih že prejetih (ali zaprosenih v kakšni višini in pri katerem dajalcu) pomočeh za iste upravičene stroške (priloga 4 k obrazcu).

Dokazila glede na namen:

Za namen a): zaposlitev oz. samozaposlitev se dokazuje z obrazcem Potrdilo o prijavi-odjavi za pokojninsko in invalidsko ter zdravstveno zavarovanje (obrazec Obr. M1). Zaposlitev visokokvalificiranega kadra se dokazuje s fotokopijo diplome zaposlene, brezposelne osebe s potrdilom Urada za delo ter prvo zaposlitev s fotokopijo delavske knjižice. Dokazilo o številu zaposlenih se dokazuje na podlagi uradne evidence Zavoda RS za pokojninsko, invalidsko in zdravstveno zavarovanje.

Za namen b): fotokopija pogodbe z banko o najemu kredita za nakup osnovnih sredstev in fotokopija potrdila o plačilu stroškov zavarovanja najetega kredita ali fotokopija pogodbe o sklenitvi leasinga ter dokazilo o nastalih in poravnanih stroških za odobritev leasinga.

Za namen c): pridobljeno upravno dovoljenje ter račun in potrdilo o plačanih stroških projektne dokumentacije.

Za namen d) potrdilo o vpisu v verificiran program izobraževanja in potrdilo o plačilu šolnine oziroma potrdilo o plačani kotizaciji ter potrdilo o uspešnem zaključku izobraževanja.

4. ROK ZA PRIJAVO in OSTALE DOLOČBE

Prosilci pošljite ali osebno prinesete vloge na naslov: Občina Cerkno, Bevkova ulica 9, 5282 Cerkno.

Rok za prijavo je odprt od objave javnega razpisa do 4.11.2011. Vse pravočasno vložene vloge bo obravnaval Odbor za razvoj, malo gospodarstvo, turizem in promocijo pri Občini Cerkno. Župan bo s sklepom pisno obvestil prosilce v roku 8-ih dni od obravnave vlog.

Vloge prispelpe po roku za oddajo prijav bodo zavržene.

Obrazce in dodatne informacije zainteresenti dobijo na Občini Cerkno, Bevkova ulica 9, tel. 37 34 640. Obrazci s prilogi so dosegljivi tudi na spletnih straneh Občine Cerkno (<http://www.cerkno.si>).

Župan Občine Cerkno
Miran Ciglič

■ NADOMESTNE VOLITVE



Na podlagi 110. in 111. člena Zakona o lokalnih volitvah (Uradni list RS, št. 94/07 – UPB3 in 45/08) ter 62. člena Statuta Občine Cerkno (Uradni list RS, št. 112/07) razpisujem

NADOMESTNE VOLITVE ČLANOV SVETA KRAJEVNE SKUPNOSTI GORJE

I. Nadomestne volitve članov sveta Krajevne skupnosti Gorje, in sicer za enega člana v volilni enoti 1, ki obsega območje naselja Gorje, za enega člana v volilni enoti 2, ki obsega območje naselja Poče ter za enega člana v volilni enoti 4, ki obsega območje naselja Laznica, bodo v nedeljo, 6. novembra 2011.

II. Za dan razpisa volitev, s katerim začnejo teči roki za volilna opravila, se šteje ponedeljek, 5. september 2011.

III. Za izvedbo nadomestnih volitev skrbi občinska volilna komisija.

Št. 041-0001/2011 / Cerkno, dne 18. avgusta 2011.

Župan Občine Cerkno Miran Ciglič

■ VSAKDO IMA NEDOTAKLJIVO PRAVICO DO ZDRAVSTVENIH STORITEV

(Pre)dolga pot od zapleta do razpleta

Sredi poletnega mrtvila so različni mediji prebivalcem Cerkljanske pozornost vzbujali s pompoznimi prispevki o zaustavitvi načrtovane obnove prostorov Nujne medicinske pomoči (NMP) v Zdravstvenem domu (ZD) Idrija. Ker gre za izjemno občutljivo področje javnega zdravja, ki zadeva vsakogar med nami, je bilo vznemirjenje občank in občanov povsem razumljivo. Enostransko prikazane informacije so vzbujale vtis, da je obnova zastala zaradi samovoljne odločitve Občine Cerkljanske oziroma njenega župana, da za investicijo ne bo namenil potrebnih sredstev, kar pa je daleč od resnice. Občanke in občani Cerkljanske so upravičeni do celovitega vpogleda v zakulisje dogajanja, zato objavljam drugo plat te neprijetne zgodbe.

Predvsem in še posebej osebni razlogi, ki jih nikakor nisem želel mešati z občinskimi zadevami, spolzkim političnim parke- tom, javnostjo in mediji, so mi narekovali kar največjo vzdržnost ob medijskih provokacijah, izkrivljenih resnicah, lažeh in hujskaštvu, ki je prihajalo s strani vodstva ZD Idrija. Ker pa so nekatera dejanja preseгла najvišji prag toleran- ce, sem v skladu z Zakonom o medijih že 23. junija letos zahteval objavo dodatnih pojasnil v lokalnem časopisu, ki je najbolj izkrivljeno pi- sal o tej problematiki, vendar njegov glavni urednik in lastnik tega ni storil. Zakaj mu je bi- lo več do škandaloznosti kot do objektivnega prikazovanja dejstev, se ne sprašujem več, imam pa, tako kot vsak razumni bralec, o tem svoje osebno mnenje.

Priprave na investicijo

Kronološko zaporedje dogodkov se začne septembra 2010, ko je Občina Idrija kot nosilka projekta oddala vlogo na javni razpis Ministr- stva za zdravje (MZ) za sofinanciranje obnove prostorov NMP. Pričakovani delež, s katerim naj bi MZ v letih 2011 in 2012 sofinanciralo in- vesticijo, je bil dobrih 231.000 evrov. Več kot 115.000 evrov bi za investicijo namenila Obči- na Idrija, slabih 50.000 pa Občina Cerkljanske – od tega 35.000 evrov v letošnjem letu, 15.000 pa prihodnje leto. V tej višini dogovorjena sred- stva so bila predlagana in s strani Občinskega sveta Občine Cerkljanske tudi potrjena v letošnjem občinskem proračunu.

Država s figo v žepu

Z direktorjem ZD Idrija Markom Hvalo in njegovimi sodelavci smo se na temo izboljšanja stanja na področju zobozdravstva za otroke se- stali 17. februarja letos. Dan pred tem je MZ Občino Idrija obvestilo, da bo projekt obnove prostorov NMP sofinanciralo le v višini 38 od- stotkov načrtovanih sredstev. Po novem naj bi tako občini Idrija in Cerkljanske za pokritje investi- cije vložili vsaka za skoraj 90 odstotkov sred- stev več, kot je bilo načrtovano v občinskih pro- računih. Ta dan smo tako nenačrtovano obrav- navali tudi to točko dnevnega reda. Glede na kritično stanje občinskega proračuna sem že takrat prisotne obvestil, da Občina Cerkljan- ska razvojnega agencija (ICRA) je kot pripravljav- ka vloge na obe občini kasneje posredovala za- pisnik sestanka, iz katerega je razviden naš dogovor: »... Ministrstvo za zdravje je dne 16. 2. 2011 Občino Idrija v predhodnem obvestilu o izi- du JR obvestilo, da MZ po informativnem izraču- nu investiciji namenja sofinanciranje v skupni višini 89.323,00 EUR, kar je 38 % od načrtova- nih sredstev v vlogi. Občina Idrija in Občina Cer- kljanske predvidevata, da bo zaradi izjemno neugo- dnega sofinanciranja investicij s strani MZ prišlo do odstopa posameznih nosilcev investicij, kar bi posledično pomenilo zvišanje sofinanciranja in- vesticij, zato sta se odločili, da nadaljujeta s po- stopkom sodelovanja v okviru JR. Ob znani de- janski vrednosti sofinanciranja investicije s stra- ni MZ – posredovanju sklepa o sofinanciranju oziroma pogodbe o sofinanciranju, se bosta obči- ni dokončno odločili o možnosti izvedbe investici- je v letu 2011 oz. se bosta tako Občina Cerkljan- ska in Občina Idrija dokončno odločili ali bo Občina Idrija sploh pristopila k podpisu pogodbe o sofi- nanciranju investicije z Ministrstvom za zdravje in s tem k sofinanciranju investicije v obnovo pro- storov NMP.«

Nove okoliščine so pripeljale do povsem dru- gega stanja, ki je razvidno iz preglednic desno zgoraj.

Kot že rečeno, smo v proračunu Občine Cer- kljanske pod »sporno postavko« 131 712 ZD Idrija – investicijsko vzdrževanje (obnova prostorov NMP) rezervirali 34.687 evrov, ki so ves ta čas seveda tudi na voljo. Poleg tega letos občina za-

Preglednica 1: prvotna finančna konstrukcija

	2010	2011	2012	Skupaj	EUR na prebivalca
Ministrstvo za zdravje		161.874,17	69.374,65	231.248,82	
Občina Idrija		80.937,09	34.687,32	115.624,41	6,75
Občina Cerkljanske		34.687,32	14.866,00	49.553,32	6,93
ZD Idrija	8.400,00	731,52	487,68	9.619,20	
Skupaj	8.400,00	278.230,10	119.415,65	406.045,75	

Preglednica 2: nova finančna konstrukcija

	2010	2011	2012	Skupaj	EUR na prebivalca
Ministrstvo za zdravje		57.217,00	31.938,00	89.155,00	
Občina Idrija		154.197,11	60.892,97	215.090,08	12,85
Občina Cerkljanske		66.084,46	26.097,00	92.181,46	13,22
ZD Idrija	8.400,00	731,52	487,68	9.619,20	
Skupaj	8.400,00	278.230,09	119.415,65	406.045,74	

gotavlja tudi 13.963 evrov za nakup opreme in 11.000 evrov za zagotavljanje ekipe NMP. Pro- račun je bil sprejet tako rekoč soglasno in s tem tudi višine omenjenih postavk, ki so vodstvu ZD Idrija znane.

Absolutne številke lahko ustvarjajo napačen vtis glede prispevanih deležev posameznih ob- čin. Po prvotni finančni konstrukciji bi za pro- store NMP Občina Idrija na občana prispevala 6,75 evrov (po novem je znesek narasel na 12,85 evrov), Občina Cerkljanske pa 6,93 evrov (po novi finančni konstrukciji znaša delež sofinan- ciranja 13,22 evrov). Občina Idrija torej na pre- bivalca ne prispeva več sredstev kot Občina Cerkljanske, z novim razrezom pa bi se prispevek obeh občin še podvojil. O tem, kako se prora- čun izvaja oziroma na kakšen način se ga lahko spreminja, pa sta zelo dobro obveščena tako di- rektor ZD Idrija kot tudi župan Občine Idrija.

Pomanjkanje komunikacije

Na župana Občine Idrija Bojana Severja je bil 2. 6. 2011 naslovljen naš dopis: »Spoštovani, z dopisom št. 35200-2/2005 z dne 1. 6. 2011 ste nas obvestili o končnem znesku so- financiranja investicije Obnova prostorov nujne medicinske pomoči v Zdravstvenem domu Idrija s strani državnega proračuna in nas zaprosili za podpis izjave o zagotovitvi pripadajočega deleža sofinanciranja s strani proračuna Občine Cer- kljanske.

Na sestanku z vodstvom Zdravstvenega doma Idrija dne 17. 2. 2011 je bilo dogovorjeno, da se bosta Občina Idrija in Občina Cerkljanske dokončno odločili o možnosti izvedbe investicije tik pred podpisom pogodbe, če bi bil izid razpisa za nas ugodnejši zaradi ev. odstopov posameznih dru- gih nosilcev investicij.

Iz prejetega končnega sklepa o sofinanciranju in- vesticije iz državnega proračuna izhaja, da je de- lež državnih sredstev za 62 % nižji od pričakova- nega. Izjemno neugoden izid razpisa seveda terja bistveno višje sofinanciranje s strani občin Idrija in Cerkljanske.

Občina Cerkljanske ima v proračunu za leto 2011 in v Načrtu razvojnih programov za leto 2012 vklju- čena sredstva skladno s prvotno finančno kon- strukcijo iz prijavne dokumentacije na Javni raz- pis za sofinanciranje investicij na primarni ravni zdravstvene dejavnosti v RS za leti 2011 in 2012. Žal Občina Cerkljanske ne more zagotoviti tako pove- čanega obsega sredstev, kot jih terja končni izid razpisnega postopka.

Zahvaljujemo se vam za razumevanje.«

Ker odgovora nismo prejeli, sem 22. junija idrijskega župana poklical in ga spomnil na prej navedeni dogovor, po katerem naj bi se obe občini skupno odločili, ali bo v spremenje- nih okoliščinah Občina Idrija sploh pristopila k podpisu pogodbe z MZ. Ob tem je zelo po- membno dejstvo, ki mi ga je v pogovoru nave- del župan Sever, da ga je pred mano poklical direktor ZD Idrija in ga povprašal, ali bi se lahko odpovedal kakšni škarpri na račun obnove prosto-

rov NMP. Županov odgovor smo prebrali v me- dijih, sam pa sem mu povedal, da je bil po mo- jem mnenju izigran, saj mene kot predstavnika naše Občine direktor ZD Idrija od mojega ime- novanja v novembru do konca avgusta ni niti enkrat telefonsko poklical, obiskal ali me kakor koli samoiniciativno kontaktiral, da bi se pogo- vorila o možnih rešitvah situacije. Iskal pa je pot, da prek vseh mogočih medijev oblati moje ime in s tem posredno tudi ime Občine Cer- kljanske.

Podpihovanje konfliktov

S številnimi drugimi navedbami, ki so v lo- kalnem brezplačnem oglasniku namenoma na- pihnjene in pomenijo izkrivljanje resnice ter povsem enostransko prikazovanje dejstev, da bi se dosegel očitni cilj oblatiti župana Občine Cerkljanske, ne bom zapravljal niti časa niti prostora. Ne morem pa mimo objavljene izjave člana Sveta zavoda ZD Idrija Marjana Simoniča, ki se je odločil, da raje spregovori skozi medij, na- mesto da bi s problematiko zavoda najprej se- znanil vodstvo matične Občine Cerkljanske, katere interese v Svetu zavoda zastopa, in poskušal najti skupno rešitev.

Takšni enostranski novinarski prispevki vzbujajo sum o namerno zrežirani medijski kampanji s ciljem umetnega ustvarjanja nesog- lasij in sporov med dvema občinama, kar oce- njujem kot skrajno neodgovorno. Gre za preveč resno temo, da bi se njene obravnave lahko lo- tevali na tako neresen način.

Lastnici ZD Idrija sta obe občini, v skladu z delitveno bilanco v razmerju 70 : 30 v korist Občine Idrija. Lastnik je torej znan. Znan je tu- di direktor ZD Idrija, katerega naloga je, da kot menedžer vodi politiko, ki bo za vse uporabni- ke zdravstvenih storitev najboljša. Če pri tem enega lastnika povsem ignorira in ga blati po medijih ter ne sprejema tekočih dejstev, potem krši osnovna poslovna pravila v odnosu lastnik – menedžer, da o splošni človeški obliki primer- nega vedenja ne govorimo.

Kaj menite, koliko minut bi na svojih stolčkih sedeli izvršni direktorji v nam znanih bližnjih podjetjih, ki bi ubrali takšen način javnega bla- tenja in ignoriranja lastnika? Retorično vpraša- nje nadaljujem s ponovnim poudarkom, da na nobeno od omenjenih javnih provokacij nisem želel reagirati, saj še vedno menim, da ni tako hude težave, ki se je ne bi dalo rešiti ali vsaj omiliti z dialogom. Ker pa se hujskaštvo ni in ni hotelo končati, kot je razvidno iz nadaljevanja, sem to enostavno primoran storiti.

Na občino smo konec julija namreč prejeli dopis ZD Idrija, ki je naslovljen na občinski svet in ne na župana. Zakaj sem to tako zapisal, se bo videlo v nadaljevanju. Citiram: »Predlog za prerazporeditev finančnih sredstev. Občinskemu svetu Občine Cerkljanske predlagamo, da spremeni namembnost porabe sredstev v viši- ni 34.687,00 EUR na postavki 311712 v proraču- nu Občine Cerkljanske za leto 2011.

Navedena sredstva so bila namenjena za soude-

ležbo pri prenovi prostorov Nujne medicinske po- moči v stavbi ZD Idrija, katere 30 % solastnica je tudi Občina Cerkljanske. Glede na to, da načrtovana prenova ne bo realizirana, predlagamo, da se sredstva na navedeni postavki proračuna name- nijo za prenovu sanitarij in dveh ambulant – izo- lirníc pri otroških in šolskih ambulantah. ... V kolikor se bo Občinski svet Občine Cerkljanske odločil za predlagano prerazporeditev proračunskih sredstev, bomo lahko v ZD lastna sredstva name- sto za investicijsko vzdrževanje stavbe, namenili že v letu 2011 za nakup že dolgo načrtovan in nujno potreben zobni rentgen – ortopan, ki bo pomembno izboljšal kakovost diagnostike za ob- čane občin Idrija in Cerkljanske.

Prosimo in predlagamo, da naš predlog na prvi vaši seji z vso odgovornostjo proučite in sprejmete ustrezen sklep.

Direktor: mag. Marko Hvala«

Ob tem sem od posameznih predstavnikov medijev izvedel, da so s strani direktorja ZD Idrija prejeli dopis, v katerem jih naproša, naj mu pomagajo in svetujejo, na kakšen način bi lahko obvestil javnost, da se kljub županovi od- ločitvi o odstopu od sofinanciranja prenove prostorov NMP za prebivalce Cerkljanske zdravstvene storitve ne bodo poslabšale in da si bo vodstvo ZD še naprej prizadevalo najti reši- tev za realizacijo projekta.

Ugotavljam, da gre pri tem za hujskaštvo naj- grše vrste ter podcenjevanje znanja in informi- ranosti občank in občanov. Nobenemu uporab- niku zdravstvenih storitev, ki plačujemo obve- zno in dopolnilno zdravstveno zavarovanje, ne more biti kratena pomoč iz osnovnega zdrav- stva ali NMP kjerkoli na svetu, kaj šele obča- nom Cerkljanske v ZD Idrija. Kdor koli pride v ZD Idrija, pa naj bo to Cerkljan, Ljubljčan ali Mariborčan, mu mora biti nujna medicinska pomoč ponujena, da pravil zdravniškega kode- ksa niti ne omenjam. Prepričan sem, da se za- posleni ZD Idrija tega vestno držijo in profesio- nalno opravljajo svoje delo.

Način iskanja rešitev pa je bil s strani vodje ZD Idrija vsaj zadnje mesece milo rečeno nera- zumljiv, saj se je o reševanju očitno zelo pogo- sto pogovarjal z mediji, s predstavnikom lastni- ka zavoda pa od februarja dalje nikoli.

Zgodbe pa še ni konec, saj se je direktor ZD Idrija odločil sprehoditi še po političnem parke- tu. Koliko v svoji vlogi sme posegati v ta pro- stor, je stvar njegove osebne odločitve, sam me- nim, da je to povsem zgrešeno.

Iz svetniških vrst je namreč prišlo opozorilo, da je direktor zgolj določenim vodjem svetni- škkih skupin poslal dodaten poziv, naj se zavza- mejo za predlagano prerazporeditev sredstev s postavke prenove NMP na postavko prenove prostorov pri otroških ambulantah. Vodje Ne- odvisne liste Mirana Cigliča med njimi ni, če- prav je med svetniškimi skupinami v Občin- skem svetu najmočnejše zastopana in bi lahko odločilno doprinesla k zadovoljivi rešitvi vpra- šanja. Očitno se je torej za hrbtom še naprej iz- vaval pritisk.

Razplet gordijskega voza

Ker Mohamed ni hotel do gore, se je gora od- ločila, da stopi do Mohameda. S kolegom župa- nom Severjem sem se dogovoril, da obiščeva ZD Idrija, kar sva konec avgusta tudi storila. V spremstvu direktorja in sodelavke sva si ogle- dala zgledno urejeni ZD Idrija, med drugim tu- di prostore NMP, ki dejansko potrebujejo celo- vito obnovo. Čeprav zapisnika ni pisal nihče, sem si za vsak primer v svoj notes zabeležil predlog župana Severja, da direktor ZD v enem mesecu pripravi predlog rešitev in da se v roku dveh mesecev ponovno sestanemo. S tem sem se strinjal, nihče temu tudi ni ugovarjal.

»Nikdar nisem mislil, da je stanje duha lahko tako slabo. Imamo nekakšno mešanico neumno- sti, apatije, hujskaštva in zlobe,« je dejal prof. Jože Mencinger. Če direktorja ZD Idrija ne bi zanesel moreči duh, ki vlada v slovenskem pro- storu, bi danes zagotovo prostore NMP že ob- navljali. Srčno upam, da bomo v prihodnje na- mesto o nepotrebnih zapletih poročali o sku- pnih konstruktivnih razpletih.

Miran Ciglič, župan Občine Cerkljanske

■ DIREKCIJA RS ZA CESTE

Ureditev križišča na Želinu

Precej občan in občanov se je name obrnilo z vprašanji glede ureditve križišča na Želinu, zato sem preveril dejstva pri naročniku in izvajalcu, Direkciji RS za ceste (DRSC). Ta govorijo o tem, da je bila študija optimalne ureditve križišča državnih cest G2-105 in R1-210 na Želinu izdelana v letu 2008. Izdelala jo je Fakulteta za gradbeništvo v Mariboru in na njeni osnovi je bila investicija tudi izvedena.

Navajam povzetek zaključka študije: Predmet obravnave navedene študije je bila izdelava prometno-varnostne analize križišča državnih cest na Želinu s predlogom optimalne prometne ureditve obravnavanega območja. V sklopu študije je bila obravnavana celovita analiza obstoječega stanja vključno s predlaganimi ukrepi (kratkoročnimi in dolgoročnimi), z izvedbo katerih bi bilo možno pričakovati izboljšanje prometno-varnostne situacije na območju obstoječega križišča. Na podlagi vseh analiziranih, izdelovalcem študije dostopnih podatkov, so ugotovljeni vzroki oz. prevladujoči tipi prometnih nesreč, ki se dogajajo v tem križišču, prav tako pa so tudi ostale analize (izmerjenih realnih hitrosti motornih vozil, opazovanje situacij »skoraj nesreča«, cestnih elementov ipd.) pokazale na smiselnost in potrebnost rekonstrukcije oz. preureditve obstoječega križišča.

V zaključku študije so navedeni najprej kratkoročni ukrepi, s katerimi bi bilo možno takoj delno izboljšati oz. vsaj omiliti obstoječe razmere na območju obravnavanega priključka. Ti ukrepi so cenovno ugodni oz. za njihovo realizacijo ni potrebno zagotoviti znatnih finančnih sredstev. Vsekakor pa z njihovo izvedbo ne bi trajno oz. dolgoročno izboljšali prometno-varnostne situacije v obravnavanem križišču. Kot dolgoročni ukrep na obravnavani lokaciji je po mnenju izdelovalcev te študije smiselno in upravičeno razmišljati o rekonstrukciji obstoječega križišča v trikrako semaforizirano križišče. V sklopu študije je predlagana dolgoročna rešitev tudi podrobneje predstavljena.

Menimo, da bi se z izvedbo dolgoročnega ukrepa prometno-varnostna situacija na obravnavanem križišču izboljšala.

Pri predlogu ukrepov študija navaja, da ni možna izvedba dodatnih prometnih pasov za leve zavijalce, prav tako ni možno razmišljati o krožnem križišču, za kar si je Občina Cerkno v preteklosti prizadevala, pa ni bilo sprejeto.

Naj še povem, da se je z DRSC podpisal dogovor, da oni prevzamejo stroške delovanja semaforjev in javne razsvetljave.

Študija je na vpogled dostopna na tajništvu Občine Cerkno.

Miran Ciglič, župan Občine Cerkno

■ ČRNA LISTA OBČANOV

Dolgovi do KS Cerkno

Pri pregledu neplačanih terjatev Krajevne skupnosti (KS) Cerkno sem kot župan ugotovil, da se je s strani občanov nabralo za slabih 3.300 evrov neplačanih dolgov. Zato smo na osnovi evidence neplačnikov poslali dopise domnevnim dolžnikom, s katerimi smo jih pozvali k poravnavi obveznosti, saj se je potrebno boriti za vsak evro, kar nam nalaga tudi stanje proračuna. Preprost odpis dolgov bi bil kratko malo neodgovoren. Še pomembnejši od samega zneska pa je bil namen, da se med občani ne bi ustvarjalo razlik, saj je nepošteno, da se medtem, ko nekateri svoje obveznosti redno poravnajo, drugi plačilu izogibajo.

Nekateri prejemniki dopisa so bili bodisi zaradi posameznih napak v evidenci, bodisi zaradi nekoliko ostrega tona poziva vznemirjeni, zato se opravičujemo vsem, ki smo jih v naši pozitivni nameri nehoti prizadeli.

V zvezi s to tematiko se je v medijih pojavil zapis, da naj bi odprti dolg občanov do KS Cerkno znašal 60.000 evrov. Priložnost izkoristim za pojasnilo, da takega napačnega podatka nikoli nisem podal nikomur. Novinar, ki objavlja podatke, odgovarja za svoje delo in svoj ugled. Če je pri svojem delu površen ali ga vodijo drugi interesi, je to njegova stvar in bralci bodo znali oceniti in ceniti njegovo delo.

Miran Ciglič, župan Občine Cerkno

■ SKRB ZA ČISTO OKOLJE

Kam z rabljenimi oblačili, hišnim tekstilom in obutvijo

Pri ravnanju z rabljenimi oblačili, obutvijo in hišnim tekstilom (na kratko rabljenim tekstilom) je najpomembnejše dejstvo, da se ves zbrani tekstil na koncu vseh postopkov reciklira, to je ponovno uporabi. Da bi tekstil dobil t.i. drugo življenje, pa je potrebno obvezno upoštevati naslednje:

KAJ ZBIRAMO

Zbiramo vsa otroška, ženska in moška oblačila, igrače iz tekstila, posteljnino, zavese oz. ves hišni tekstil narejen iz bombaža oz. naravnih vlaken. Obutev mora biti v paru, drugače se odda v ostanke odpadkov. Lahko oddate tudi razne torbe in torbice, kravate in pasove.

NE ZBIRAMO

Med rabljeni tekstil ne spadajo umazana in strgana oblačila in obutev, krpe, prešite odeje, vzglavniki, preproge in podobno, kar lahko kot do sedaj oddate v zbirni center.

PAKIRANJE

Ves zbrani tekstil se pakira v plastične vreče. V zbirnem centru bomo skupaj pregledali ustreznost pripeljanega tekstila, neustreznega bomo odložili v ostale odpadke. Pravilno pripravljen tekstil se odloži v poseben zaprt zabojnik.



Foto: http://www.sxc.hu



Foto: http://www.sxc.hu



bojnik, kjer bo počakal do odvoza. Teža ene vreče naj bo od 15 do 20 kg. Delo z vrečami je od začetka do konca ročno, zato večja teža posamezne vreče otežuje delo.

ČISTOST

Zbrani tekstil mora biti čist in suh, ker je samo tak uporaben v nadaljnjem postopku. Strošek pranja tekstila je namreč večji od vrednosti tekstila. Še bolj enostavno: oblačila je potrebno pripraviti tako, kot da bi jih sami še nameravali uporabiti.

KOLIČINE IN ODVOZ

Prevzemnik brezplačno odpelje tekstil, zbran in pakiran na opisan način. Količine niso omejevale. Odpeljani tekstil spremljata slovenski evidenčni list in evropski dokument pod oznako Annex VII.

Komunala d.o.o. Idrija

T: 05/37 27 200, E-pošta: info@komunalaidrija.si
spletna stran: www.komunalaidrija.si

V ZBIRNEM CENTRU CERKNO lahko po novem brezplačno oddate tudi odpadni tekstil.

NOV URNIK:
četrtek od 11. do 14. ure,
ob sobotah od 7. do 10. ure

V operativnem programu ravnanja s komunalnimi odpadki v Občini Cerkno je Zbirni center Cerkno namenjen zbiranju odpadkov, ki jih ustvarijo občani Cerknega. Količine in vir zbranih odpadkov se sproti ob vsakokratni oddaji zapišejo, namen zbiranja teh podatkov pa je zgolj sprotna statistična obdelava. Komunala d.o.o., Idrija namreč kot izvajalec javne službe zbiranja odpadkov količine vseh vrst zbranih odpadkov redno poroča na Ministrstvo za okolje in Statistični urad Republike Slovenije.

■ VODOOSKRBA

OBVESTILO
UPORABNIKOM
PITNE VODE

Občina Cerkno je kot upravljavec javnih vodovodov skladno z zakonodajo uporabnike pitne vode dolžna obveščati o ukrepu obveznega prekuhavanja vode pred uporabo.

Na vodovodnih sistemih brez predhodne obdelave vode, kjer je prisotno stalno ali pogosto fekalno onesnaženje čez vse leto in dokler na sistemu ni urejene ustrezne priprave oziroma dezinfekcije vode, je edini možni ukrep oz. način dezinfekcije prekuhavanje vode pred uporabo.

UKREP OBVEZNEGA
PREKUHAVANJA TAKO VELJA
ZA NASLEDNJE VODOVODE:

Poče, Zakriž, Žabže,
Oreh, Jesenica, Dolenji Novaki,
Plužnje, Lazec in Jazne.

Občina Cerkno v letošnjem in prihodnjem letu načrtuje ureditev ustrezne dezinfekcije na vseh prej omenjenih vodovodnih sistemih, o čemer bodo uporabniki obveščeni preko radijske postaje Primorski val (Radio Odmev), spletne strani Občine Cerkno, oglasnih desk ter občinskega informatorja Ukopditi.

Vanja Mavri Zajc, Občina Cerkno,
Služba za urejanje prostora in varstvo okolja

■ JAVNI POZIV – OBČANI MLADIM DRUŽINAM V POMOČ

JAVNI POZIV ZA PRIDOBITEV PROSTORSKIH KAPACITET
CERKLJANSKEGA VRTCA

Osnovna šola Cerkno, enota vrtec, v sodelovanju z Občino Cerkno poziva občane, da priskočijo na pomoč mladim družinam v Cerknem pri zagotavljanju dodatnih prostorskih kapacitet za zagotavljanje otroškega varstva. Ob dejstvu, da obstaja v samem naselju Cerkno precej prostih zasebnih stanovanjskih kapacitet, bomo skušali priskočiti mladim mamam na pomoč z začasnimi dislociranimi oddelkom pod okriljem domačega vrtca in občine.

Vašo pripravljenost za oddajo prostorov lahko skupaj z vašimi podatki sporočite po navadni pošti na naslov: Osnovna šola Cerkno, enota vrtec, Bevkova 20, 5282 Cerkno ali po elektronski pošti na naslov vrtec@os-cerkno.si. Posebna delovna skupina zavoda si bo prostore ogledala ter ocenila njihovo primernost v skladu z normativi.

Pomagajmo si med seboj in zagotovimo mladim družinam otroško varstvo! ■

OBČINA CERKNO • OBČINA IDRİJA • IDRİJSKO-CERKLJANSKA RAZVOJNA AGENCIJA



Vabimo vas na jesensko prireditev
KMEČKA TRŽNICA,
ki bo **v soboto, 22. oktobra 2011,**
od 8.00 do 12.00 ure v Idriji.

Prireditev se bo odvijala na dveh prizoriščih in sicer na Mestnem trgu in trgu sv. Ahaca. Poleg prodaje lokalnih produktov cerkljanskih in idrijskih kmetov se bodo predstavila tudi domača podeželska društva in lokalne institucije, ki sodelujejo s Kmečko tržnico. Kot vedno se bodo lahko otroci aktivno vključili v poseben program, ki bo namenjen prav njim.

Če bo dež, bo prireditev prestavljena na soboto, 29. oktobra 2011.

VABLJENI!



Evropski kmetijski sklad za razvoj podeželja: Evropa investira v podeželje

Bogastvo podeželja ob Smaragdni poti

Projekt z naslovom Oživitve prostora za trženje in promocijo idrijsko cerkljanskega podeželja je sofinanciran s pomočjo Evropskega kmetijskega sklada za razvoj podeželja, Občine Cerkno in Občine Idrija. Organ upravljanja za Program razvoja podeželja RS za obdobje 2007-2013 je Ministrstvo za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano.

■ ŠOLSKI KOTIČEK

Kaj vse smo počeli med počitnicami



KOLESARSKI PODVIG

Toplo poletno vreme nas vse vabi v naravo. Vse nas omamlja s svežimi jutri, toplimi popoldnevi, ravno pravnimi večeri, v katerih imamo čas tudi za stvari, ki jih zelo radi počnemo. Veliko sem v naravi in zelo sem navdušen nad gorskimi kolesarjenjem, kateremu posvečam tudi veliko časa. Zato sem se med poletnimi počitnicami odpravil s kolesom v Bohinj.

Ati, moj bratranec Danijel in jaz smo se iz meglenega Cerknega povzpeli na s soncem obsijanim Tuškov grič. Od tam smo se spustili v precej hladnejšo Davčo, čez Petrovo Brdo proti Soriški planini, kjer imajo tudi majhno smučišče, kjer se pozimi smučajo. Na sončnem Petrovem Brdu smo malicali. „Joj, kako se mi je prileglo“. Prehitela nas je kolona od nas precej hitrejših motoristov, ki so se peljali proti Tolminu. Po krajšem počitku smo se odpravili dalje proti Soriški planini. Teh 40 kilometrov je bilo kar dolgih in napornih. Na Soriški planini nas je dohitela naša spremljevalna ekipa z zasluženim okrepčilom. Spremljevalno ekipo pa sta sestavljali moja mama in mlajša sestra Teja. Sledil je najlažji oziroma meni najljubši del, spust. Po 7-kilometrskem spustu smo prispeli do Bohinjske Bistrice. Peljali smo se mimo bazena, v katerem sem se že večkrat kopal. Iz Bo-

hinjske Bistrice smo se odpravili do Bohinja. Do tam pa je bilo še dobrih 7 kilometrov. Po žgocem soncu smo kolesarili do Bohinja. Tam smo dolgo časa iskali prazen parkirni prostor za spremljevalno ekipo. Nato smo se šli kopat v Bohinjsko jezero, ki je imelo celih 21°C. Skoki s trampolina v vodo so bili zelo osvežujoči. Pogled na visok Vogel, na katerega vozi gondola, mi je dal ideje za še en kolesarski vzpon. Odpravili smo se nazaj v Bohinjsko Bistrico, kjer smo se vkrcali na vlak. Tiri so vodili do Mosta na Soči, kjer smo izstopili. Tam so nam že grozili črni oblaki. Čez nekaj časa je začelo deževati, zato smo se hitro odpravili proti Cerknemu. Doma nas je čakala obilna večerja, ki jo je pripravila moja mama. Prvič v življenju mi je bila večerja tako všeč. Ta kolesarski podvig je bil kar precej naporen, vendar me je oblivala sreča, veselje, ponos, ker sem prekosaril celotno pot ter videl veliko lepot narave. Pripravljam pa se še na eno tako turo, in sicer na toplo morje v Portorož in nazaj v domače kraje.

Upam, da mi bo uspelo prekosariti celo začrtano pot, hkrati pa iskreno upam, da sem vam dal kakšen prijeten namig, za aktivno preživljanje vašega prostega časa.

Tilen Klinc, 6.A.

POČITNICE

Tako kot vsako leto, smo se tudi letošnje poletje odločili, da bomo del počitnic preživeli na morju. Letos smo izbrali Savudrijo. To je kraj blizu slovensko-hrvaške meje. Bolj se je približeval datum odhoda, bolj sem postajal nestrpen. »Le kako bo?« sem se spraševal. Dan pred odhodom sem odšel spat poln pričakovanj. Premetaval sem se po postelji in sploh nisem mogel zaspati. Zjutraj po zajtrku smo v avto naložili prtljago in se odpeljali. Po prečkanju državne meje smo kmalu prispeli v Savudrijo. V turistični agenciji smo prevzeli ključ od apartmaja. Poln pričakovanj sem pomagal razpakirati kovčke. Ker je bilo še vedno vetrovno in mrzlo, smo po krajšem počitku odšli na sprehod do hotela Kempinjski. Po vrnitvi v apartma smo odigrali par partij remija. Utrujen od vožnje sem kmalu zaspal. Zjutraj smo se zbudili v sončno jutro in po zajtrku smo se odpeljali v Zambratijo. Tam je veliko boljša plaža kot v Sa-

vudriji. Komaj sem čakal, da skočim v morje. Bilo je kar hladno, saj je prejšnji dan pihal veter. Ko smo se vrnili s plaže, smo po večerji odšli na sladoled. Potem smo se peljali še z ladjo, kjer smo videli veliko morskih živali. V sredo zvečer smo se odpeljali v Novigrad. Tam smo se sprehodili skozi staro mesto, opazovali sončni zahod in se malo razgledali po stojnicah. V apartma smo se vrnili zelo pozno. A vendar smo priredili piknik, kjer smo jedli jedi z žara. Teden je zelo hitro minil in morali smo oditi domov. Komaj sem čakal, da doma povem, kaj vse sem počel na morju.

Samo Stelzer, 6.A

UČKA

Nekega dne smo se odpravili na Učko, najvišji vrh Istre. Na pot smo se odpravili že zgodaj zjutraj, saj smo se vozili kar tri ure. Naš pohod smo začeli pri koči pod Učko. Po dveh urah hoje se nam je na vrhu odprl čudovit razgled na obalo in zaledje Istre. Na vrhu Učke stoji kamnit stolp, v katerem je prodajalna spominkov. Na vrhu tega stolpa so table, ki prikazujejo panoramo z označenimi imeni vrhov, krajev, otokov ... Pogled na morje nas je spodbujal, da smo lažje premagovali pot navzdol proti obali. Po štirih urah smo se ohladili v morju in si privoščili sla-



doled. Ker je bilo dneva konec, smo se z avtobusom odpravili domov. Doma sem hitro zaspal in sanjalo se mi je, da se kopam v morju.

Črtomir Hadalin, 6.A



V ŽIVALSKI VRT NA DUNAJ

V aprilu smo z družino šli v živalski vrt na Dunaj. Od doma smo šli zelo zgodaj zjutraj. Bili smo vznemirjeni in polni pričakovanj. Obetalo se je lepo vreme.

Pot do meje z Avstrijo je minila kot bi mignil, potem pa so se začeli zastoji. Ko smo zagledali Dunaj, si nismo mogli misliti, da bi se v takem mestu našel prostor tudi za živalski vrt. Pa smo se pošteno zmotili, kajti kmalu po vstopu smo našli še kako velik živalski vrt. Najprej smo si ogledali kače, medvede, mačke pande, noje, pingvine ... Zatem smo šli v pokrit del v katerem je bil tropski gozd. Tam smo videli razne tropske rastline in ptice. Pri koncu tropskega gozda smo vstopili v popolno temo. Bilo je hladno in smrdelo je po iztrebkih. Tam so živeli netopirji.

Ogled smo nadaljevali pri nosorogih, nilskih konjih, žuželkah, opicah, različnih pticah, koalah, divjih mačkah ... Zelo zanimiva je bila panda, ki se pri hranjenju ni menila za nas in nam je kazala hrbet. Prav tako pa so bili zanimivi morski levi, ki so poleg drugih vragolij tudi skakali iz petih metrov. Na ogled so bile tudi ribe, želve, severni medvedi, levi, zebre, žirafe in še toliko živali, da jih lahko naštevam štirinajst dni in še bi katero pozabila.

Ko smo se popoldne odpravili domov, je lilo kot iz škafe. Toliko o dobri vremenski napovedi.

Neža Mavri, 6.A

Novice in zanimivosti



Blaž Golob je lansko šolsko leto med opravljanjem pripravnštva na naši šoli skupaj z učenci dosegel vidne uspehe na področju akrobatike

Zdrav življenjski slog

Izvajanje tega koristnega programa, ki je za dve leti financiran iz Evropskega socialnega sklada ter Ministrstva za šolstvo in šport, se letos odvija tudi na naši šoli pod vodstvom športnega pedagoga **Blaža Goloba**. Cilj programa je dodatno spodbuditi osnovnošolske otroke k oblikovanju zdravega življenjskega sloga. V dodatne športne aktivnosti, ki jih ponuja program, je potrebno aktivno vključiti vsaj 20 % osnovnošolske populacije na šolah ter jim zagotoviti 5 ur športne aktivnosti na teden, ob tem pa odpravljati posledice negativnih vplivov sodobnega načina življenja (vadb za primer: no telesno držo, odpravljanje ploskosti stopal, odpravljanje debelosti, razvoj splošne vzdržljivosti). Našim učencem je program na voljo preko različnih športnih dejavnosti po posebnem urniku, in sicer na razredni stopnji po 11. uri,

na predmetni pa v okviru dejavnosti podaljšane bivanja in aktivnosti vozačev med 12. in 14. uro. ■

Mladinski teki po ulicah Cerknega

Ob organizaciji tradicionalnih Tekov sobote za osnovnošolce ob prazniku občine Cerkno je domača osnovna šola 24. septembra privabila množico mladih tekačev iz Bovca, Kobarida, Vipave, Podnanosa, Dobrave in Cerknega, ki so se pomerili v devetih starostnih kategorijah, posebej za deklice in dečke. Med mladimi atleti Cerkljani so se v svojih kategorijah najbolje odrezali: **Lucija Kalan Bevk** s tretjim mestom, **Petra Klasič** s prvim in **Kristina Ipavec** s tretjim mestom, **Špela Zorjan** s tretjim mestom,



Luka Makuc s tretjim mestom, **Blaž Klasič** s prvim, **Timon Venko** z drugim in **Lan Tertinek** s tretjim mestom, **Alen Špič** s tretjim mestom, **Nejc Peternejl** z drugim in **Tine Venko** s tretjim mestom, **Žak Obid** z drugim in **Iztok Hadalin** s tretjim mestom ter **Benjamin Tušar** s prvim in **Anže Hadalin** s tretjim mestom. ■

Vabljeni na prireditve ob prazniku Občine Cerkno 2011

Sreda, 5. oktober, ob 18. uri v dvorani OŠ: Javna projekcija priložnostnega dokumentarnega videofilma »Šopek z jesenskega vrta« v počastitev letošnje občinske nagrajenke **Sabine Eržen**. Film je bil posnet leta 2004 ob izidu istoimenske pesniške zbirke v okviru projekta Oder življenja pod okriljem občine in osnovne šole.

Četrtek, 6. oktober: V Cankarjevem domu v Ljubljani bo potekal tradicionalni večpredstavnostni matematični kviz Osnovne šole Cerkno ob obeležitvi spomina na rojaka, matematika Franca Močnika v okviru mednarodnega Festivala znanosti pod okriljem Slovenske znanstvene fundacije. Letošnji kviz nosi naslov *Premaknil bom svet* ter obravnava Arhimedov prispe-

vek k sodobni naravoslovni znanosti. Kviz bo mo za cerkljansko publiko ponovili v dvorani OŠ Cerkno predvidoma v mesecu novembru. ■

V Šebreljah uspešno zaključena investicija ureditve vodnih odtokov



Marjo Mlakar, predsednik Odbora za družbene in društvene dejavnosti ter socialno politiko Občine Cerkno, je poleg predsednika KS Šebrelje **Jožeta Rejca** in vodstva OŠ med najbolj zaslužnimi za novo čistilno napravo in priključek k vodovodu do podružnične šolske stavbe.

DRAGI UČENCI OSNOVNE ŠOLE

Na Natečaj za poimenovanje šolskega koticčka je prispelo nekaj novih predlogov: *Veveričji koticček; Smrkastični koticček; Ne grem ne grem ne grem domov - bom kar v šoli ostal ...* Natečaj se nadaljuje, zato kar pogumno na plan s svojimi predlogi! In ne pozabite se podpisati, saj bo najboljši predlog nagrajen. Predloge lahko vržete v nabiralnik (na stopnišču ob akvarijih) ali pa jih posredujete pomočniku ravnatelja Mitju.

■ NOVICE IZ TINČKAUE BAJTE

Raznobarvno kot jesensko listje

Festival Cmakajne, ki je eden izmed večjih projektov našega mladinskega centra, je za nami. Čeprav je festival letos ob sebi nosil številko 13, kar bi nekatere osebe lahko označile za nesrečno, je bil po mnenju mnogih prostovoljcev in prostovoljk, ki so tekom priprav in izvedbe festivala opravili ogromno število dragocenih prostovoljnih ur, več kot uspešen.



V zakulisju Cmakajna

Kot rečeno, smo prostovoljci in prostovoljke za festival Cmakajne in sledečo klubsko sezono opravili nešteto prostovoljnih ur. Začeli smo že v začetku letošnjega leta, ko smo sestavljali program festivala in pisali prijave na različne razpise, preko katerih bi si zagotovili finančna sredstva. Potrebno je bilo opraviti več manjših, a zato nič manj pomembnih administrativnih del, med drugim tudi kontaktirati vse morebitne sponzorje festivala, od katerih se jih je mnogo odzvalo in nas podprlo, za kar se jim še enkrat lepo zahvaljujemo.

Potem je prišlo poletje in z njim zaključek klubske sezone. Duri smo za različne dogodke, ki potekajo tekom leta, zaprli in se posvetili opraviлом, za katere nam je med klubsko sezono zmanjkalo časa. Poletno obdobje smo izkoristili tudi za obnovo spodnjih prostorov, ki so vsako leto zaradi vlage v obupnem stanju. S sten in stropa prej omenjenih prostorov smo odstranili vso plesen in poškodovan omet, jih na novo ometali ter jih nato še na novo prebarvali. Vse to je skozi leta že postalo nekakšen obred, ko se prostore pripravlja na festival Cmakajne in posledično na novo sezono, ki se s tem festivalom prične. Strop smo obložili tudi s protipožarno peno, in

sicer z namenom izboljšanja akustike v prostoru. To nam je tudi uspelo, kar so prvi preizkusili makedonski Conquering Lion, ki so v C.M.A.K-u nastopali drugi dan Cmakajna.

Ko se zberejo mladi ustvarjalci

Vsekakor lahko trdimo, da je bilo letošnje Cmakajne, če ga primerjamo z lansko izvedbo, stopničko višje tako po pestrosti kot tudi po kvaliteti. V Cerknem smo v okviru festivala med drugim gostili dogodke, ki jih v Cerknem še ni bilo moč videti. Pozna se, da smo z namenom predstavljanja različnih oblik umetnosti cerkljanski publiki sodelovali tudi z drugimi institucijami kot so na primer Zavod P.A.R.A.S.I.T.E., SCCA Ljubljana, Društvo likovnih umetnikov in Center sodobnih umetnosti Celje.

Tekom Cmakajna se je publiki iz domačih in bolj oddaljenih logov predstavila tudi kopica umetnikov iz drugih dežel. Poleg slovenskih so svoje stvaritve v Cerkno prišli predstaviti umetniki iz Poljske, ZDA, Hrvaške, Makedonije, Italije, Avstrije in nam eksotične in malo manj poznane Armenije ter za marsikoga ustvarili nepozabno doživetje. Prepričani pa smo tudi, da bo po vseh teh deželah potoval dober glas o Cerknem in Cerklja-

nih ter da bodo nastopajoči na Cmakajnu na naše povabilo ali pa kar sami od sebe radi še kdaj prišli v to kotlino pod Poreznom.

Prvi oktober

Prvi dan oktobra je praznik Občine Cerkno. Bo pa ta dan nekaj posebne- ga tudi za vse, ki smo aktivni v cerkljanskem mladinskem centru. Na glasovanju za naj NVO, ki ga je izpeljala Ustanova Fundacija BiT Planota, smo po izboru javnosti prejeli naziv za najboljšo nevladno organizacijo v Upravni enoti Idrija. To je dober pokazatelj, da delamo dobro in kvalitetno, saj nam je širša javnost zaupala največ glasov v široki paleti društev in drugih nevladnih organizacij, ki delujejo na tem območju.

Prvega oktobra bomo tako na 2. festivalu NVO, ki bo potekal v Idriji, prejeli plaketo oz. priznanje za svoje delovanje. Na tem festivalu se bomo, tako kot drugi NVO-ji, tudi predstavi-

li, v galeriji Pri črnem orlu pa bo do sredine oktobra tudi razstava NVO zmagovalk, kjer boste lahko prav tako bolj podrobno spoznali naše delovanje, mogoče pa tudi okusili našo novo znamko soka »Ni lih najbulš, je pa naš«, ki smo ga konec septembra pridelali iz trte, ki raste pred našim mladinskim centrom.

In kaj sledi?

Že na prvi dan oktobra bomo v sodelovanju z Radiem Študent gostili karavano Klubskega maratona, ki je nepogrešljiv del jesenskih klubskih koncertov širom Slovenije. Tokrat bosta v Cerknem zaigrali skupini Ludovik Material in Walter Flego, tako da se lahko nadajamo odličnega klubskega dogodka, ki nas bo popeljal naprej v zimo.

Tiste, ki menite, da je punk glasba in subkultura le domena belcev, sredi oktobra vljudno vabimo na ogled dokumentarnega filma, ki govori o črnskih punk glasbenikih in aktivistih. Prav tako pa bomo sredi oktobra zavrteli še en dokumentarni film na temo punka, in sicer o švedski zasedbi Refused, ki je pred dobrim desetletjem dodobra pretresla punk subkulturo in razširila njene meje v neskončnost.

Oktober bomo, kot smo že pisali v prejšnji številki Ukopditi, v naših prostorih izpeljali tudi projekt Simbioza @e-pismena Slovenija, ki bo potekal od 17. do 21. oktobra. Namen projekta je, da mladi prostovoljci učijo starejše uporabe računalnika. Več o tem si lahko preberete v okvirčku na tej strani, na spletni strani www.simbioza.eu, lahko pa nas tudi pokličete na telefonsko številko 041-412-534 (Branka).

Omeniti pa velja še predavanje kanadčana Kevina Annetta z naslovom Neskesani, ki ga bomo v Cerknem gostili v začetku novembra. Kevin Annett je bivši duhovnik protestantske Združene cerkve (ang. United Church), govoril pa bo o genocidu nad kanadskimi staroselci (t.i. indijanci), še posebno pa o dogajanju v internatih za Indijance, ki jih je vodila Združena cerkev in kjer so dolga desetletja umirali otroci. Številni zaradi boleznih in slabih življenjskih razmer, nekateri so bili umorjeni.

Več informacij o teh in drugih dogodkih lahko najdete na naši spletni strani <http://cmak.cerkno.net>. Seveda pa ste vedno vabljeni, da nas obiščete na Bevkovi 11. Tu smo ob uradnih urah, kdaj pa tudi dlje.

Matjaž Peternelj, C.M.A.K. Cerkno

Prostovoljci in starejši, prijavite se!

Postanite del projekta, ki bo povezal generacije po vsej Sloveniji: **prostovoljci**, spremeni- te se za nekaj ur v učitelje; **starejši**, spoznajte čare moderne tehnologije!

Projekt Simbioza@ bo v Cerknem potekal v mladinskem centru **C.M.A.K. Cerkno, od 17. do 21. oktobra. TEČAJ JE BREZPLAČEN. In kaj se bo poučevalo?** Za vas smo sestavili tri module:

RAČUNALNIK, MOJ PRIJATELJ

Na prvem modulu bomo izvedeli, kaj je računalnik ter kako in za kaj se ga uporablja.

Kdaj?
V ponedeljek, 17. 10.
od 9. do 11. ure ali
od 16. do 18. ure
ali
v četrtek, 20. 10.
od 9. do 11. ure

STAREJŠI IN PROSTOVOLJCI, prijavite se lahko na enega ali več modulov. Predznanje ni potrebno!

KLIK V SVET

Na drugem modulu bomo izvedeli, kaj je internet ter kako in za kaj se ga uporablja v vsakdanjem življenju.

Kdaj?
V torek, 18. 10.
od 9. do 11. ure ali
od 16. do 18. ure
ali
v četrtek, 20. 10.
od 16. do 18. ure
ali **v petek, 21. 10.**
od 9. do 11. ure

Prijave zbiramo na spletni strani **www.simbioza.eu** ali preko telefonske številke **031-412-534** (Branka),

OSTANIMO V STIKU



BREZ ELEKTRONSKE POŠTE NE GRE

Na tretjem modulu bomo izvedeli, na kakšen način deluje elektronska pošta, dotaknili se bomo tudi spletne etike, spletne varnosti in varnih povezav.

Kdaj?
V sredo, 19. 10.
od 9. do 11. ure ali
od 16. do 18. ure
ali **v petek, 21. 10.**
od 16. do 18. ure

kjer lahko dobite tudi več informacij o projektu.

Mladinski center C.M.A.K. Cerkno

■ AGENCIJA LARS

Angleščina za otroke tudi v Cerknem?

Agencija LARS želi v tem šolskem letu otrokom od 4. do 6. leta ponuditi igralne angleške urice za predšolske otroke. Skozi igro in zabavne delovne pole (tudi s priljubljenimi risanimi junaki) bi se otroci naučili:

- predstaviti in povedati, koliko so stari in od kje prihajajo,
- šteti do 12,
- barve,
- like,
- peti preproste pesmice,
- opisati svoje počutje,
- sorodstvene vezi,
- osnovnih navodil,
- poimenovati osnovne predmete, ki jih srečujejo vsak dan.

Predvidoma bodo urice po 45 minut organizirane ob sobotah, 20 tednov od oktobra do aprila, počitnice

in prazniki so seveda izključeni. Okvirna cena bi bila 120–150 evrov za vseh 20 tednov. Skupine bi bile formirane tako, da bi bilo v eni največ 8 otrok, saj to omogoča učinkovitejše delo z otroki. Tečaje bi vodili pedagoško usposobljena oseba in animatorka.

Načini prijave: pošljite spodnjo prijavnico na naslov Agencija LARS, Cvet-

kova cesta 7, 5282 Cerkno, na www.agencija-lars.si izpolnite kontaktni obrazec ali pošljite e-pošto na agencija-lars@siol.net. Prijava naj vključuje vaše ime in priimek, kontaktne podatke, ime in starost otroka.

Prijave bomo sprejemali do 5. oktobra, ko vas bomo tudi obvestili, če bodo urice organizirane. ■

INFORMATIVNA PRIJAVA NA ANGLEŠKE URICE

Ime in priimek starša: _____

Kontakt (GSM, mail): _____

Ime otroka: _____ Starost otroka: _____

Izjavljam, da bi želel vpisati svojega otroka na angleške urice, v kolikor bodo organizirane.

Lastnoročni podpis starša: _____

■ DRUŠTVO SOŽITJE IDRİJA-CERKNO

Potep v neznano

Na sončno avgustovsko soboto se je društvo Sožitje Idrija-Cerkno odpravilo na enodnevni izlet v neznano. V zgodnjih jutranjih urah se je izpred avtobusne postaje Cerkno odpravil avtobus in vse do Hotedšice pobiral člane. Prijetno vzdušje se je začelo že na avtobusu in se vse bolj stopnjevalo, ko smo se približevali naši prvi postojanki – Lipici. Tam smo si ogledali del kobilarne, najstarejše konje, žrebičke ... Za piko na i pa smo si skoraj celotno območje kobilarne ogledali še s kočije, nad katero smo bili vsi navdušeni.

Naša pot se je nadaljevala proti morju. V mestu rož smo z avtobusa prestopili na ladjico in si slovensko obalo za spremembo ogledali z morja. Po dveh urah vožnje in oku-

sni malici, ki smo jo dobili na ladjici smo se vrnili nazaj na trdna tla v Portorož. Tam smo nekateri zaplavali v morju, ostali pa so si privoščili sladoled.

V poznih popoldanskih urah smo se odpravili proti domu. Preden pa smo se dokončno poslovili, smo se ustavili še na večerji, ki jo je spremljal glas harmonike.

Izlet bi le težka organizirali brez srečelova društva, ki je potekal konec julija v Cerknem in za Veliki šmaren v Spodnji Idriji. Zatorej najlepša hvala vsem, ki ste darovali dobitke, kupovali in prodajali srečke ali kako drugače pripomogli k srečelovu ter s tem omogočili podobne izlete našim sončkom.

Društvo Sožitje Idrija-Cerkno

■ BEVKOVA KNJIŽNICA CERKNO

Vizualno in literarno

Knjiga umetnika v Bevkovi knjižnici

V petek, 16. 9., so v Bevkovi knjižnici predstavniki mladinskega centra C.M.A.K. predstavili *knjigo umetnika*. S tem so otvorili celoten sklop vizualne umetnosti in razstavo knjige umetnika, ki so jo izvedli v sodelovanju z zavodom P.A.R.A.S.I.T.E., ki je za razstavo prispeval svojo obsežno zbirko tovrstnih del.

Knjiga umetnika je vizualni umetniški medij, ki v Sloveniji še ni doživel poglobljene analize in obravnave. Nobenega specifičnega kriterija torej ni, ki bi določal, kaj knjiga umetnika ni, saj so knjige umetnika samostojen žanr, žanr, ki govori o sebi, o svojih tradicijah, oblikah.

Razstava bo v knjižnici na ogled dva tedna. ■

Dan odprtih vrat Bevkove knjižnice

Letošnji Bevkov dan je v organizaciji KUD Cerčno potekal 17. in 18. septembra. Drugi dan prireditve je bila Bevkova knjižnica, kot vsako leto na ta dan, odprta med 18. in 20. uro. Obiskovalci so si lahko ogledali projekcijo filma *KADU? Cajt (da grem)* Gašperja Uršiča in razstavo najboljših del literarnega natečaja. V organizaciji KUD Cerčno je bil razpisan literarni natečaj v počastitev rojstva pisatelja Francea Bevka. Avtorji najboljših treh prispevkov iz vsake kategorije so prejeli nagrado dan prej, na sklepni prireditvi. Nagrajene prispevke pa smo razstavili v Bevkovi knjižnici, kjer bodo na ogled in branje še nekaj časa za radovedne bralce. ■



Z odprtja razstave Knjiga umetnika. Foto: arhiv knjižnice

■ KUD CERKNO

Odvili so se šesti Bevkovi dnevi

V Kulturno umetniškem društvu Cerčno smo 17. in 18. septembra obeležili že šeste Bevkove dneve. Sklop prireditev, s katerimi se spominjamo znamenitega primorskega literata Franceta Bevka, ki je bil rojen pred dobrim stoletjem v Zakojci.

V letošnjem letu smo objavili literarni natečaj z naslovom Nočni prigrizek, ki se ga je s svojimi deli udeležilo prek 20 ustvarjalcev iz cele Slovenije. Komisija, sestavljena iz učiteljev in pedagoških delavcev, ki so in še poučujejo na Osnovni šoli Cerčno, je med vsemi prispelimi deli izbrala tri najboljše pesmi in tri prozna besedila.

Prva tri mesta in praktične nagrade so tako zasedli pesniki **Milan Novak** za Pesem brez naslova, **Albin Lenar** za Zgodbo nekega izvira in **Milena Sušnik Falle** za pesem z naslovom Sopotnik. Najboljši pisci proznih besedil: nerazkriti junak z Receptom za čebulno potočo, **Slavica Uršič** s svojo pripovedjo o Bevkovi bralni znački in še en skriti junak z umetniško interpretacijo priprave Mulc.

Zaključek natečaja smo obeležili s sobotno prireditvijo v dvorani Podružnične glasbene šole Cerčno, kjer je bil osrednji gost **Tone Fornezzi - Tof**. Malo zaradi letošnje 30. izvedbe kolesarskega maratona Franja, katerega pobudnik je bil, in malo zaradi udeleževanja na področju politične satire, ki je bila ljuba tudi pisatelju

Francetu Bevku, saj je v času fašizma v Gorici izdajal svoj satirični list Čuk na palci. V uvodu se je z monokomedijo predstavila pisateljica **Dragica Krapež**, prireditev pa so z glasbenimi vložki popestrili tudi učenci podružnične glasbene šole.

Nedeljsko jutro se je kljub drugačnim napovedim kopalo v soncu, tako da so pohodniki po Bevkovi poti krenili iz Cerknega in Hudajužne proti Zakojci. V Zakrižu so jih pogostili člani KUD 'Zarja', v Zakojci pa člani TD 'Pod Kojco'. Triurna pot se je zaključila pri Bevkovi domačiji, kjer so krajši kulturni program pripravili člani Literarnega društva Ris iz Idrije. Sledil je še brezplačni ogled domačije, saj je Mestni muzej Idrja v sklopu Dnevov evropske kulturne dediščine pripravil dan odprtih vrat.

V Zakojci so si lahko obiskovalci ogledali rokodelsko delavnico, kjer so rokodelci iz Rokodelskega društva 'Drikle' s pomočjo ostalih prikazali svoje veščine pri opravljanju različnih obrti. Pohod je kot del Festivala pohodništva iz Cerknega potekal pod okriljem LTO Laufer Cerčno, iz Baške grape pa Društva Baška dediščina.

V nedeljo zvečer so si obiskovalci na odprtem dnevu Bevkove knjižnice lahko prebrali najboljša literarna besedila z natečaja in si ogledali film KUD-a Cerčno Kadu? Cajt (de grem).

Letošnji Bevkovi dnevi so ponudili bogat kulturni program, s katerim



Dragica Krapež. Foto: Zoran Abram



Tone Fornezzi - Tof. Foto: Zoran Abram



Literarno društvo Ris. Foto: arhiv KUD

želimo v prihodnje vključevati še več ustvarjalcev s Cerkljanske in širše severne Primorske.

Domen Uršič, KUD Cerčno

■ UTRINKI IZ KNJIGE AVTORICE ANE ŠTUCIN (2. DEL)

Kraji in ljudje pod Poreznom

Če vam je v spominu še ostala kakšna šolska ura zgodovine, potem mogoče veste, da je cesarica Marija Terezija, ki je na vladarski prestol stopila leta 1740, znana po mnogih reformah. Te so prinesle velike spremembe na področju uprave, šolstva, odnosov med zemljiškimi gospodi in podložniki, kmetijstva, itd.

Po izročilu je v naših krajih med drugim odredila tudi, da morajo kmetje v vsaki vasi ob vsaki hiši nasaditi staro vrsto hrušk, ki še danes lepo uspeva v okolici cerkljanskih domačij. Kdor ni poslušal tega ukaza, ga je doletela kazen: žandarji so mu jih krepko naložili. Ravno zaradi tega tepežkanja nosi ta vrsta hruške ime – »teпка«.

Marija Terezija je, zaradi slabe razvitosti kmetijstva, odredila ustanavljanje t. i. Cesarско-kraljevih kmetijskih družb. Te naj bi kmeta usmerjale k modernjšim pristopom v kmetijstvu. Z reformami Marije Terezije pa se je spremenil tudi zunanji izgled naših vasi. Začeli so graditi večje in svetlejše hleve. Rudolf Močnik, kmet iz Gorij, je rekel: »Dvakrat so se v zgodovini Cerkljanske gradili zidani hlevi: za časa Marije Terezije in za časa Tita.«

Leto 1809 je prineslo novo oblast. Tudi Cerkljanski so, v okviru Ilirskih provinc, zagospodovali Francozi. 10. decembra so morali v Tolminu uradniki priseči zvestobo cesarju Napoleonu. Ker pismenost še ni bila nekaj običajnega, so se pod protokol podkrižali, razen enega, ki se je podpisal – in ta je bil seveda iz Cerknega! Za Cerkljane je bila pomembna pridobitev istega časa lastna občina.

Francoska nadvlada je trajala le do leta 1813, nato smo zopet prišli pod Avstrijo. Za pomemben dosežek tistega obdobja lahko štejemo Franciscejski kataster, s katerim je bila prvič opravljena izmera vseh zemljišč. Razvoj je doživljalo tudi šolstvo, vendar zelo počasi, saj starši še niso razumeli velike pomena pismenosti in so otroke raje, kot da bi jih pošiljali v šolo, zadrževali doma, da so lahko pomagali na kmetiji.

Revolucionarno leto 1848 je bila velika prelomnica, ki je (zopet) prinesla nove reforme. Novo pridobitev je Cerknemu prispevala reforma sodstva. Kraj je namreč leta 1854 postal sedež Okrajnega sodišča. S to reformo, ter tudi vsemi ostalimi, je Cerkljanska še bolj gravitirala proti Trstu in Gorici in s tem se je še bolj utrjevala zavest, da smo tudi Cerkljani – Primorci.

Da so imele cerkljanske kmetije točno določene značilnosti, sta vplivala predvsem hribovit teren ter prometna oddaljenost. Posest je bila majhna in precej razdrobljena, marsikje je zemlja ležala navzdol, tako da so jo morali s košem nositi na zgornji del njive. Vladala je velika revščina, zato so zemljo cenili kot največje bogastvo.

Kmetje so seveda iskali tudi druge vire zaslužka in eden izmed takih je bila obrt. Ta se je ohranjala vse do šestdesetih oz. sedemdesetih let 20. stoletja, ko je naše kraje zajela industrializacija. Velikega pomena so bile obrtne panoge kot predilstvo, tkalstvo, barvarstvo, čipkarstvo, itd. Dodaten zaslužek pa je zaradi obilja voda na našem območju omogočalo tudi izko-

riščanje vodnih sil. Nastajale so številne žage, mlinci in kovačije. Tudi tehnični razvoj Cerkljanske ni obšel. Že leta 1911 je v Cerčno pripeljal prvi avtobus. Istega leta je bila ustanovljena »Avtomobilna prevozna družba J. Plemelj & P.Obid«, ki je prevažala ljudi ter blago po širnem tolminskem ter logaškem okraju. Ustanovljenih je bilo tudi nekaj mehaničnih delavnic.

Na Cerkljanskem seveda ni bilo veliko družin, za katere bi lahko rekli, da so spadale med bogataše. To je uspelo le nekaterim trgovcem, drugače pa je najnižji sloj ter tudi številne kmečke sinove in hčere, ki jih domača kmetija ni mogla preživljati, pestila huda brezposelnost. Mnogi so s trebuhom za kruhom odšli v tujino. Predvsem so delo našli v rudnikih. Ponekod so rodno grudo zapustile celotne družine. Največkrat pa so se odpravili kar gospodarji družine, predvsem zato, da s tako prisluženim denarjem rešijo domače posestvo dolgov. Žal je to le redkim uspelo.

[nadaljevanje prihodnjič]

Pripravil: **Sandro Oblak**



Cerčno leta 1898 (vir: fototeka Cerkljanskega muzeja)



Prvi avtobus v Cerknem l. 1911 (vir: fototeka Cerkljanskega muzeja)

■ ORIENTACIJSKI KLUB AZIMUT

Pridružite se ekipi uspešnih orientacistov

Juniorski evropski pokal (Podklošter, Avstrija)

Od 15. do 17. septembra se je v Podkloštru (Arnoldstein) v Avstriji odvijalo tekmovanje na najvišjem nivoju, evropski pokal za mladince. Slovenska reprezentanca se je tekem udeležila v pomlajeni zasedbi, v kateri so prevladovali predvsem člani OK Azimut. Prvi dan se je na sprintu najbolje odrezala **Manca Cvek**, ki je med našimi dekleti tekaško najbolje pripravljena. Naslednji dan so na štafetah blesteli predvsem **Nuša Jeram**, **Jošt Lapajne** in **Peter Tušar**. Nuša je v cilj prišla z zelo majhnim časovnim zamikom za zmagovalno štafeto. Na dolgih progah sta bila najboljša med Slovenci zopet Nuša Jeram in Peter Tušar. Azimutovi tekači (poleg omenjenih še **Patrik Čelik** in **Tilen Rupnik**) so bili na pokalu od 3 do 6 let mlajši od svojih konkurentov, orientacijski tek pa trenirajo slabo leto. Kljub temu so obdržali priključek s svetovno elito in pokazali, da lahko ob resnem delu v prihajajočih letih od njih pričakujemo zares vrhunske dosežke.

Vpis novih članov

OK Azimut v novem šolskem letu – novi sezoni – vpisuje nove člane. Za osnovnošolce bodo treningi potekali ob ponedeljkih od 13:30 do 15:00 na OŠ Cerkno, srednješolci pa bodo trenirali ob ponedeljkih, sredo in petkih od 14h-15:30. Obe skupini bosta imeli tehnične treninge ob sobotah in nedeljah po dogovoru s trenerjem **Leonom Piskom**. Za več informacij se oglasite na info@cerkno-cup.com.

Slovenska orientacijska liga (SOL) v Cerknem

V nedeljo, 11. 9., je v Cerknem potekala 6. tekma Slovenske orientacijske lige v sezoni 2011. OK Azimut je v ta namen kartiral več kot 2,5 km² terena med Zakrižem, Trebenčami in Cerknim. Med domačini so bili med zmagovalci **Peter Tušar** (M16), **Jošt Lapajne** (M18), **Valentin Eržen** (M21A), **Vojko Kacin** (M21B), **Aleš Poljanšek** (M35), **Stanko Čufer** (M50),



Zmagovalci SOL v kategoriji M16 Peter Tušar, Tilen Rupnik in Matija Čelik

Nika Poljanšek (Ž12), **Zala Lampič** (Ž14), **Nuša Jeram** (Ž16), **Marjanca Poljanšek** (Ž21B). V kategoriji gluhih in naglušnih je zmagal **Pavel Rejec** (DGN Severne Primorske). Na stopničke se je povzpela še cela vrsta tekmovalcev OK Azimut, organizacijsko pa je tekmovanje lepo uspelo. Nova karta bo odličen pripomoček pri izboraževanju in treningu bodočih orientacistov, saj je izdelana vse do stavbe OŠ Cerkno.

Klubsko prvenstvo

Klubsko prvenstvo Orientacijskega kluba Azimut je ena od tekem z najdaljšo tradicijo v Sloveniji, saj neprekinjeno poteka od leta 1996. Tekmovanje je prežeto s kopico zabavnih orientacijskih šeg in skečev, ki jih člani zagodejo stazemu ali novemu prvaku, dostikrat pa se v dogajanje vključi tudi bodoči klubski podprvak. Na zahtevnih terenih med Godovičem in Črnim



Zmagovalki SOL v kategoriji Ž16 Nuša Jeram in Tajda Foški



Zmagovalke na klubskem prvenstvu OK Azimut

Vrh nad Idrijo se je za žlahtno lovoriko na prvo septembrsko nedeljo pomerilo skoraj 80 tekmovalcev. Med fanti je prvo mesto zasedel **Rok Močnik**, med dekleti pa je suvereno zmagala **Nuša Jeram**. Na klubskem pokalu je sicer največkrat zapisano ime **Jožka Jazbarja** in **Aleša Poljanška**.



Manca Cvek na MTB-O na Silva kampu

Silva kamp

Vidnava na Češkem je med 2. in 12. avgustom gostila tradicionalni mladinski orientacijski kamp. Intenzivni treningi so se na kampu prepletali s tekaškimi (gorski tek) in zabavnimi vsebinami. Na kampu so sodelovali **Manca Cvek**, **Zala Lampič** in **Gasper Rejec**, ki so se vrnili z dragocenimi mednarodnimi izkušnjami.

OO.cup / Trnovski gozd

Na Trnovski planoti je med 22. in 26. julijem potekal OO.cup, ki spada med največje rekreativne prireditve pri nas. Na tekmovanju je sodelovalo skoraj 1000 tekmovalcev, predvsem iz tujine. Tehnično izjemno zahtevni tereni so bili našim tekmovalcem pisani na kožo. V težki konkurenci sta se med mladinci najbolje odrezala **Peter Tušar** (6.) in **Nuša Jeram** (7.). Med rekreativci v M21B pa je zmagal **Valentin Eržen**. **Klemen Kenda**, Foto: arhiv OK Azimut

■ REKREATIVNO IN PROFESIONALNO

Baliranje in nogomet



Utrinka s turnirja moških in ženskih ekip v trojkah. Foto: Franci Ferjančič



Balinarska turnirja

Balinarski klub Cerkno je v okviru prireditve Poletje v Cerknem organiziral turnirja moških in ženskih ekip v trojkah, ki so ju zaradi slabega julijskega vremena izvedli avgusta. Šest moških ekip je s turnirjem pričelo dopoldne. Prvo mesto je osvojila ekipa Balinarskega kluba Cerkno, ki je v finalu premagala ekipo Spodnje Idrije.

Tretje mesto je osvojila ekipa Kolektorja, ki je v tekmi za tretje mesto premagala ekipo Koritnice. Najboljši bližalec je bil **Stane Kemperle** iz BŠK Rudi Bašelj Grahovo – Koritnica, najboljši v zbijanju pa **Boris Jurjavčič** iz Kolektorja.

Med štirimi ženskimi ekipami sta slavili domači ekipi Balinarskega kluba Cerkno, tretja je bila ekipa BŠK Rudi Bašelj Grahovo – Koritnica, četrta pa ekipa Kolektorja.

Izjemen uspeh reprezentance U19

Nejc Praprotnik, 18-letni nogometaš iz Cerknega, sicer član italijanskega prvoligaša Atalanta iz Bergama, nastopa tudi v slovenski reprezentanci do 19 let U19, ki se je na Ptuj in v Slovenski Bistrici od 21. do 26. 9. proti Belgiji, Škotski in Walesu merila v kvalifikacijah za mesto na evropskem prvenstvu, ki bo prihodnje leto v Estoniji.

■ ŠD TEXAS ŠEBRELJE

Rezultati veteranskega turnirja



V soboto, 3. septembra, se je v Šebreljah odvil veteranski turnir v malem nogometu. Med šestimi ekipami iz tolminskega, cerkljanskega in idrijskega okoliša so prva mesta zasedle: 1. mesto: NK Idrija, 2. mesto: ŠD Otalež, 3. mesto: FLUP iz Idrije pri Bači in 4. mesto: Halo banditi iz Dolenje Trebuše. ŠD Texas se zahvaljuje vsem ekipam in navijačem, ki so se udeležili turnirja in poskrbeli, da se je v Šebreljah odvijalo še eno prijetno sobotno popoldne.

Marjo Mlakar, ŠD Texas Šebrelje



Ekipa je bila več kot uspešna. Po zmagi proti Škotski in remiju s finančno močno belgijsko postavo je na zadnji kvalifikacijski tekmi z izbrano vrsto Walesa potrebovala najmanj neodločen izid. Na koncu so se izkazali kar z zmago 3:2, h kateri je z zadetkom odločilno prispeval

tudi Praprotnik. Z odličnimi predstavami so se tako varovanci selektorja Boruta Jarca prebili v zadnji krog, t. i. Elite round kvalifikacije.

Žreb kvalifikacij Elite round bo novembra potekal v Švici.

Franci Ferjančič

NOVA BREŽŽIČNA STORITEV NA OBMOČJU OBČINE CERKNO

POLANS INTERNET NA OBMOČJU OBČINE CERKNO

Podjetje POLANS d.o.o. je v mesecu avgustu 2011 na območju občine Cerkno zgradilo sodobno širokopasovno brezžično omrežje, ki bo prebivalcem omogočalo hitri dostop do interneta, kot tudi cenovno ugodnejši telefonski priključek. V prvi fazi sistem deluje iz oddajnika na Počivalu ter RTV oddajnika v Lajšah. Kasneje bomo glede na potrebe občanov sistem razširili na vsa področja, kjer bo izkazan interes.

SPLOŠNO O SISTEMU POLANS

Brezžični sistem POLANS predstavlja nov mejnik v ponudbi širokopasovnih storitev v Sloveniji. Naše osnovno vodilo je 'dvojček/trojček v vsako Slovensko vas'. Poleg kvalitete in visokih zmogljivosti sistem odlikuje izredna prilagodljivost in razširljivost, kar pomeni, da lahko zagotavljamo storitve tako na gosto poseljenih urbanih področjih, kot tudi na odročnih ruralnih krajih, v vasicah z le nekaj gospodinjstvi.

Sistem je sestavljen iz mreže oddajnikov ter iz množice terminalske opreme nameščene pri uporabnikih. Mreža oddajnikov je na eni strani povezana v hrbtenično optično omrežje, na drugi strani se nanjo preko vidne linije povezujejo končni uporabniki.

Sistem deluje povsem samostojno in za delovanje ne potrebuje nikakršne infrastrukture drugih ponudnikov, niti žice Telekom Slovenije.

TEHNIČNI OPIS SISTEMA

Sistem deluje na prostem frekvenčnem pasu 5 GHz in uporablja najnovejšo MIMO TDMA tehnologijo, ki omogoča prenose podatkov do 300 Mb/s na segment ter poljubno število segmentov v omrežju. Na en segment se lahko vključi do 200 strank. Stranke so od oddajnikov lahko oddaljene do 20 km. Na objektu stranke se namesti terminalska (sprejemnik) oprema velikosti 30 cm oz. 40 cm za stranke na oddaljenosti več kot 15 km. Stranka je na sistem vključe-

na preko LAN vmesnika, kamor lahko direktno vključi računalnik ali pa domači brezžični usmerjevalnik. Za vsako stranko je privzeto vključena varnost uporabe interneta, če pa le te ne želi jo na njeno željo izključimo.

Sistem deluje v skladu z evropskimi standardi, tako da glede moči kot tudi frekvenčnega področja ne vpliva na zdravje ljudi.

INTERNET POLANS

Stranka lahko izbira med široko paleto paketov, od najmanjših cenovno najugodnejših, do največjih, namenjeni zahtevnejšim uporabnikom.

IP TELEFONIJA POLANS

IP telefonija je zamenjava za klasičen telefonski priključek. Stranki brezplačno namestimo vmesnik, na katerega lahko priključi dva neodvisna (dve številki) analogna telefona. Pri prehodu na IP telefonijo stranka obdrži vse storitve, ki jih je navajena iz klasične ISDN telefonije (obdrži isto telefonsko številko, prikaz številke kličočega ...). Pri prehodu na IP telefonijo stranki uredimo prenos številke, kot tudi prekinitev naročniškega razmerja pri obstoječem operaterju.

V primeru, da stranka nima telefonskega priključka, ji brezplačno dodelimo negeografsko številko 0592xxxx.

Stranka ima možnost izbire DUO paketov, kjer v paketu zakupi določeno število minut v fiksna in mobilna omrežja

NAMESTITEV OPREME

Osebe polans pri stranki izvede namestitev na ključ. V montažo je vključena vsa terminalska oprema, namestitev opreme na objekt, ožičenje ter zagon interneta. Na željo stranke uredimo tudi brezžičen sistem po hiši ali osnovne namestitve računalnika.

POVPRAŠEVANJE/PRIJAVE

www.polans.si ali SMS z vsebino <ime in priimek>_<naslov>_<storitev> na 041 590 900

CENIK PAKETOV POLANS:

INTERNET

POLANS I	Internet do 1Mb / 256kb	(18 €)
POLANS II	Internet do 2Mb / 512kb	(20 €)
POLANS III	Internet do 4Mb / 1Mb	(24 €)
POLANS MAX	Internet do 6Mb / 2Mb	(30 €)
POLANS business	Internet do 10Mb / 4Mb	(40 €)

IP TELEFONIJA

ENOJČEK	1 telefonska številka	(4 €)
DVOJČEK	2 telefonski številki	(6 €)

POLANS DVOJČEK – INTERNET IN IP TELEFONIJA (zakup. minute v slovenska omrežja)

DUO eco	do 0,8Mb/0,25Mb+stac 20 min+mobilno 5 min	(20 €)
DUO mini	do 1,5 Mb/ 0,5Mb+stac 60 min +mobilno 10 min	(25 €)
DUO smart	do 3 Mb/1Mb+stac 90 min+mobilno 15 min	(30 €)
DUO maxi	do 5Mb/1,5Mb+stac 120 min+mobilno 20 min	(35 €)
DUO business	INT do 8Mb/2Mb+stac 180 min+mobilno 30 min	(45 €)

priključnina na internet + ip telefonija: 60 € (enostavni prikllop)

Vse cene so z ddv. V paketih DUO se neporabljene minute ne prenašajo v naslednje računsko obdobje.

REFERENCE: • Poljanska dolina, preko 400 uporabnikov, 25 oddajnikov, • Selška dolina, 50 uporabnikov, 5 oddajnikov, • Občina Grosuplje, 250 uporabnikov, 6 oddajnikov, IPTV, • Osrednja Gorenjska, Domžale 150 uporabnikov, • Občina Kobarid, 2 oddajnika, 80 uporabnikov, IPTV, • Občina Trbelno, 4 oddajniki, 70 uporabnikov, • Občina Bohinj, pričetek gradnje avgust 2011, • KA-TV Tolmin, izvedba omrežja za naročnika, • Občina Kamnik – pričetek gradnje september 2011

POLANS d.o.o.

Predmost 24, 4223 Poljane nad Škofjo Loko

www.polans.si • info@polans.si • 041 590 900 • 031 321 633

■ PREPREČIMO KRUTE IN NESMISELNE SMRTI

Majhen strošek za manj trpljenja



Spomladi se okrog nas razbohoti življenje vseh oblik – trave poženejo, rože zacvetijo in drevesne krošnje dobijo zeleno krono. Stvari se spremenijo tudi pri nas doma: ne ozelenita le vrtna trata in sadovnjak, na svet pride tudi veliko mladih muc in psov.

Na žalost se ob opazovanju teh ljubkih, nerodnih in igrivih dlakavih kepic redkokdo zamisli, koliko jih nikoli ne bo videlo lastne mame, ker jih bo lastnik pobil, preden bodo spregledali, koliko jih bo zaradi brezbriznosti lastnikov pomrlo zaradi takšnih in drugačnih kužnih bolezni, koliko jih bo dolga leta živalarilo v življenja nevednih razmerah in nenazadnje, koliko jih bo v agoniji umiralo pred našimi očmi v kakem obcestnem jarku.

Čeprav je v prvem odstavku 11. člena Zakona o zaščiti živali jasno navedeno, da mora lastnik živali z zagotovitvijo osamitve, kontracepcije, sterilizacije ali kastracije živali preprečiti rojstvo nezaželenih živali, marsikdo živi v napačnem prepričanju, da s tem naredi več škode kot koristi, ali pa se mu zdi strošek enostavno previsok. Če boste za sterilizacijo mačke odšteli 75 EUR in če bo živala vsaj pričakovanih 15 let, ste za vsako leto njenega življenja odšteli 5 EUR ali malenkost več kot cent na dan. Če se vam to zdi drago, kako ji potem lahko zagotovite hrano?

Kot skrbniki oz. lastniki živali smo izključno sami odgovorni za njihovo življenje in posledično tudi za življenje njihovih potomcev. Nikar torej ne živite v zmotnem prepričanju, da ste svojo dolžnost opravili, če ste svojo muco ali psa oddali prvi osebi, ki jo je želela imeti, ne da bi pri tem pomislili, ali ji bo novi la-

stnik sploh zagotovil ustrezne pogoje za zdrav razvoj in življenja vreden obstoj.

Če vas ob skotenih mladičkih vaše živali skrbi le, kako se jih znebiti (po zakonu je pasje mladiče prepovedano vzeti od matere pred 8. tednom starosti, mačje pred 12. tednom), se zamislite: zakaj so se sploh skotili? Ali bi bila sterilizacija oziroma kastracija res tako velik strošek v primerjavi s tem, koliko skrbi in finančnih sredstev je potrebnih za primerno vzgojo in vzrejo mladičev vsako leto znova, če ne celo večkrat letno? Ali je to res večje zlo od vseh življenja nevednih bolečin, ki jih pretrpijo mladiči vaše živali, mladiči njenih mladičev itd., ali vam preprosto sploh ni mar, saj ste se jih znebili in mislite, da za trpljenje, ki ga doživljajo, če sploh še živijo, niste odgovorni?

Sterilizacija oz. kastracija je trajen način preprečevanja gonitvenih ciklusov in nezaželenih brejosti tako pri mucah kot psih. To je najmanj, kar lahko naredite, da preprečite, da bi bilo zavrženih, nehumano ubitih, mučenih in zapuščenih živali v Sloveniji še več, kot jih je že.

Zato ne čakajte pomladi, ko bo za marsikatero komaj začeto življenje že prepozno. Ukrepajte zdaj!

Društvo za zaščito živali

rekreativna vadba za vse starostne skupine

URNIK OD OKTOBRA 2011 DALJE:

V MALI TELOVADNICI OŠ CERKNO:

PONEDELJEK:	AEROBIKA ZA OTROKE	17:00–17:45
TOREK:	AEROBIKA PILATES	19:00–20:00 20:15–21:15
ČETRTEK:	PILATES AEROBIKA	19:00–20:00 20:15–21:15

S seboj prinesite: športna oblačila in obutev (pred vstopom v telovadnico se je treba preobuti), pijačo in brisačo.

Pri vseh vadbah, še posebej pri pilatesu, se dela vaje za lepo držo, proti bolečinam v križu in ostalih sklepih in mišicah. Vse vaje so podobne fizioterapevtskim vajam, ki se izvajajo po različnih poškodbah.

KONTAKT: • GSM: 031 327 125 • e-pošta: vesna.obid@gmail.com

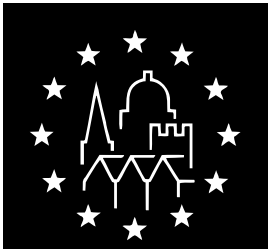
ORGANIZACIJA: MLADINSKI CENTER C.M.A.K. CERKNO



NAPOVEDUJEMO

DNEVI EVROPSKE KULTURNE DEDIŠČINE

Cerkljanski muzej
1. oktober, 11.–14. ure



THE EUROPEAN
HERITAGE
DAYS

DEDIŠČINSKE SKUPNOSTI IN PROSTOVOLJSTVO:

DAN ODPRTIH VRAT V ARHEOLOŠKEM PARKU DIVJE BABE z otvoritvijo razstave v združenem domu v Šebreljah in delavnico za otroke v organizaciji Cerkljanskega muzeja.

Po letu 1991 so tudi v Sloveniji na področju varstva dediščine začela nastajati številna društva, zasebni zavodi in neformalne skupine. Civilna družba se tako uveljavlja kot partner javnim službam varstva. Vse skupaj povezuje skrb za dediščino kot naše skupno bogastvo. Dediščinske skupnosti so nov pojem, ki se počasi uveljavlja. Sestavljajo jih posamezniki, ki cenijo določene vidike kulturne dediščine ter jih želijo s svojim javnim delovanjem ohranjati in prenašati prihodnjim rodovom. (Okvirna konvencija Sveta Evrope o vrednosti kulturne dediščine za družbo, Faro 2005). Mestni muzej Idrija oz. Cerkljanski muzej se zavedata pomena tovrstnega povezovanja, zato smo ob letošnjih Dnevih evropske kulturne dediščine, ki v Sloveniji potekajo pod imenom Dediščinske skupnosti in prostovoljstvo, skupaj pripravili kar štiri dogodke, kjer smo se povezali z drugimi ustanovami in društvi (LTO Laufar Cerkno, Društvo Baška dediščina, TD Šebrelje, Cerkljanska klekljarska sekcija Marjetica, Društvo klekljaric Črni Vrh - Godovič ...).

V nedeljo, 18. septembra smo v Cerkljanskem muzeju pripravili dan odprtih vrat domačije pisatelja Franceta Bevka v Zakojci. Ta dan so se pred domačijo zbrali tudi pohodniki, ki so se zjutraj podali po Bevkovi poti iz Cerknega in Hudajužne. Pohodov, ki sta potekala v organizaciji LTO Laufar Cerkno in Društva Baška dediščina, se je udeležilo 23 pohodnikov. Skupaj z ostalimi obiskovalci so prisluhnili kulturnemu programu, ki so ga pripravili člani Literarnega društva RIS iz Idrije. Tako s strani organizatorjev, kot tudi obiskovalcev je bila izražena želja, da bi prireditev postala tradicionalna.

KLUBSKI MARATON

MC C.M.A.K. Cerkno
1. oktober, ob 21. uri

V sodelovanju z Radiem Študent se bosta letos v karavani Klubskega maratona, ki je nepogrešljiv del jesenskih klubskih koncertov širom Slovenije, v Cerknem ustavili skupini **LUDOVIK MATERIAL** in **WALTER FLEGO**.

NOVA SEZONA UR PRAVLJIC

Bevkova knjižnica
od oktobra dalje

V torek, 4. oktobra, se bo ob 16. uri pričela nova sezona ur pravljic. Pravljične ure so namenjene otrokom od četrtega do petega leta starosti, ki so lahko samostojno na pravljici.

REKREATIVNA VADBA ZA VSE STAROSTNE SKUPINE

V mali telovadnici
OŠ Cerkno
od oktobra dalje

Pričenja se nova sezona rekreativne vadbe **AEROBIKE** in **PILATESA** za vse generacije ter **AEROBIKE ZA OTROKE**. Razpored vadbe je objavljen na strani 11. Organizacija: MC C.M.A.K. Cerkno.

Z IGRO DO DEDIŠČINE

Cerkljanski muzej
5. oktober, ob 16. uri

Cerkljanski muzej sodeluje tudi v projektu **Z IGRO DO DEDIŠČINE**, ki ga letos že drugič pripravljajo slovenski muzeji in galerije, povezani v Skupnost muzejev Slovenije. Z njim želijo družinam še bolj približati muzejsko in galerijsko izkušnjo. V **Tednu otroka**, med 3. in 9. oktobrom 2011, je letos kar 40 muzejev in galerij iz vseh slovenskih regij pripravilo **bogat program**. Sestrice in bratce, mame in očete, dedke in babice, tete in strice ter vse ostale v tem tednu vabijo k obisku muzejev in galerij. Ogledate si lahko bogate zbirke, ki jih hranijo, in se udeležite zanimivih ustvarjalnic, igrarij in pripovedovalnic. Celoten program bo objavljen v posebni publikaciji in na spletni strani Skupnosti muzejev Slovenije.

V sklopu projekta z Igro do dediščine vabi Cerkljanski muzej otroke in starše v sredo, 5. 10. 2011, ob 16.00 uri na sprehod po razstavi **Medicinske sestre skozi čas**. Po razstavi vas bo popeljala prijazna medicinska sestra, preizkusili se boste tudi v nekatereh opravilih, ki jih morajo obvladati sestre. Otroci prinesite s seboj svoje medvedke, punčke in druge ljubljence. Bolne bomo skupaj pozdravili. Vstopnine ni.

Mestni muzej Idrija
5. oktober, ob 16. uri

V Mestnem muzeju Idrija na gradu Gewerkenegg se lahko udeležite **likovne delavnice za otroke**, na kateri boste izdelovali magnetke ali obeske s potiskom idrijske čipke. Cena delavnice je 2 evra.

VIDEOPROJEKCIJA »ŠOPEK Z JESENSKEGA VRTA«

OŠ Cerkno
5. oktober ob 18. uri

Javna projekcija priložnostnega dokumentarnega videofilma »Šopek z jesenskega vrta« v počastitev letošnje občinske nagradne **SABINE ERŽEN**. (Več na strani 7)

MATEMATIČNI KVIZ OSNOVNE ŠOLE CERKNO

Cankarjev dom, Ljubljana
6. oktober

Tradicionalni **VEČPREDSTAVNOSTNI MATEMATIČNI KVIZ** Osnovne šole Cerkno ob obeležitvi spomina na rojaka, matematika Franca Močnika v okviru mednarodnega Festivala znanosti pod okriljem Slovenske znanstvene fundacije. (Več na strani 7)

BOLNE MUZE – RAZSTAVA SLIKARSKIH DEL

Galerija nad Mestno
knjižnico Idrija
do 7. oktobra, vsak dan
od 16. do 19. ure
(vikendi po dogovoru)



SANJA REJC (1980) ustvarja v različnih medijih. Med študijem na Visoki šoli uporabnih umetnosti Famul Stuart v Ljubljani se je posvečala predvsem grafiki. Tam je odkrila tudi kaligrafijo, ki jo lahko v drobcih zasledimo na njenih platnih.

S slikarsko razstavo **BOLNE MUZE** se samostojno predstavlja prvič, v preteklosti pa je sodelovala na več skupinskih razstavah: razstavi ob 10-letnici šole Famul Stuart; Ljubljanski grad 2005, Ex Tempore Cinober 06 (2. nagrada), Pomladno obredje; Idrijska Galerija 2007, Preblisk; Galerija Pri črnem orlu 2007, Ex Tempore Cinober 07 (diploma za odlično delo), Ex Tempore Cinober 10 (1. nagrada).

SIMBIOZ@ – RAČUNALNIŠKO OPISMENJEVANJE STAREJŠIH

MC C.M.A.K. Cerkno
17.–21. oktober

Vseslovenski projekt **SIMBIOZ@** povezuje generacije – mladi prostovoljci se bodo spremenili v učitelje starejših in jih poučili o praktični uporabi računalnika, interneta in elektronske pošte. (Več o programu in urniku brezplačnih tečajev na strani 8)

LITERARNI VEČER

Bevkova knjižnica
18. oktober ob 18. uri

Vabljeni na literarni večer s pisateljico **MILENO MIKLAVČIČ**, ki bo predstavila knjigo *Ženske*.

KMEČKA TRŽNICA

Idrija
22. oktober, 8.–12. ure
Občini Cerkno in Idrija,
ICRA d.o.o.

Prodaja lokalnih produktov cerkljanskih in idrijskih kmetov, predstavitev domačih podeželskih društev in lokalnih inštitucij, otroški program. (Več na strani 6)

DOBRODELNI KONCERT

Otalež, dvorana
22. oktober
DLG Stari meh Lazec

Društvo ljudskih godcev Stari meh Lazec bo priredilo **DOBRODELNI KONCERT**, ki bo letos namenjen izgradnji vaškega središča v Lazcu. Po lanskoletnem prvem poskusu pridobivanja sredstev s pomočjo organizacije koncerta je bil izkupiček namenjen društvu Sožitje Idrija-Cerkno, letos pa bomo vsa zbrana sredstva namenili izgradnji vaškega središča v vasi Lazec.

Na koncertu bo sodelovalo kar nekaj zvanečih imen iz sveta slovenske glasbe, poskrbljeno pa bo tudi za humor in vse ostalo, kar spada na take koncerte. Vse, ki želite na svoj način prispevati, da bo izkupiček koncerta čim večji, lepo vabimo na ta koncert.

Karte bodo na voljo tako v predprodaji kot na dan koncerta v dvorani Otalež. Pridite in darujte!



Z lanskega dobrodelnega koncerta za Društvo Sožitje Idrija-Cerkno

JAZ SEM, KI SEM

OŠ Cerkno (učilnica za slovenski jezik)
vsak drugi četrtek od 18.30 do 20.30
Neformalna skupina
Jaz sem

SREČANJA Z UČENJEM NAUKA 'JAZ SEM, KI SEM'

Nauk Velikega Belega Bratstva o Jaz sem je resnični življenjski nauk, ki vodi do razsvetljenja zavesti. Velika ustvarjalna beseda življenja – Jaz sem – je velika božja moč, ki je ustvarila ta planet; je večni zakon življenja.

Pridružite se nam in začnite svoje življenje krojiti drugače, s svojimi mislimi, čustvi in odnosi z drugimi ljudmi ter v družini ...

Tudi to šolsko leto vas pristrčno vabimo na dvourni srečanja vsak drugi četrtek. V prvem polletju bodo potekala 13. in 27. oktobra, 10. in 24. novembra ter 8. in 22. decembra.

Naučili se bomo pogledati vase in odstraniti vse, kar nas omejuje, ozavestili in odstranili naše strahove, prekinili negativne vezi, povezave s preteklostjo in uredili ostale nerazjasnjene zadeve.

Pogovoru sledi meditacija. Prispevek za kritje stroškov je 5 evrov. Kaj vse na teh srečanjih ustvarjamo, si lahko pogledate na internetu na www.jazsem.net. Vsem, ki smo sedaj skupaj, nam je lepo. Pridružite se nam tudi vi.

Kontaktne osebe: Marija 031 426 300 (Simobil) ali Marina 041 479 635.

ANGLEŠČINA ZA OTROKE

Cerkno
od oktobra dalje
Agencija LARS
Cerkno

V primeru, da bo dovolj prijav, se bodo v Cerknem pričele **IGRALNE ANGLEŠKE URICE ZA OTROKE**, ki bi potekale ob sobotah od oktobra do aprila. Več o vsebini programa in načinih prijave na strani 8.